

DIARIO

UN BANDERA... UN ESCUDO... UN HIMNO... UN DIARIO

☎ 582-6747

📍 Engelandstraat 29

@ noticia@diario.aw



www.diario.aw

1,75 FLORIN

DIABIerna

**Caso asesinato
di Camilo Sosa
den parkinglot
di Arawak
Gardens**

Futbol: Nacional a gana prome wega di Final



ORANJESTAD (AAN): Diaranzon anochi a tuma lugar e prome wega di Final di Campeonato 2019 di Futbol Division di Honor, entre SV Nacional y SV RCA. E wega a finaliza cu score di 3-1 na favor di Nacional. E siguiente wega ta Diasabra awor 15 di Juni, y si acaso mester, lo bay pa e ultimo wega riba Diaranzon 19 di Juni.

Tres sospechoso deteni relaciona cu un investigacion di porno infantil online

- Tin hende cu ta usa nan computer of smartphone pa download material inmoral
- Varios IP-adres na Aruba involvi den download y plama porno infantil

Hopi emocion y expectativa pa resultado aña escolar 2018-2019

ORANJESTAD (AAN): E prome resultadonan a cuminsa drenta pa loke ta aña escolar y na Maria College, diaranzon atardi tabata tin un preparacion grandi pa asina por a duna e resultadonan di e aña escolar 2018-2019. Den nan prome tanda, e prome tanda a resulta den un resultado di graduado di 70%. Aña pasa a cuminsa na un 68%, pero nan ta spera di haya e aña aki na un 80%. Mientrastanto,



SHOP

Buy your Gown & get

30%

of your Accessories & Shoes

* Selected Shoe styles *

**Prom
Queen 2K19**

na Filomena College San Nicolas, die 73 alumnonan cu a haci examen e aña, 13 no tabata tin exito den e prome tijdvak. Esaki ta pone e porcentahe di graduado na 82% pa awa. E siman cu ta bin nan lo tin un oportunidad mas.



SHOP

With your purchase of a Mistura (watches) or Fento Sunglasses

Get 20% off

your Perry Ellis Purchase

* VALID ON NEW COLLECTION *

RED THURSDAY

VALID THIS
THURSDAY!
DIAHUEBS AWO!

20% OFF ALL MEAT

On all beef, chicken,
pork and turkey
cuts.

*not valid on frozen meat,
chicken, turkey or pork cuts.
Discount is applied on regular
prices at the register



Monday - Saturday: 7:30am - 9:00pm
Sunday: 9:00am - 6:00pm

LINCOLN MKC



POWER LIFTGATE

SYNC® 3
WITH ANDROID AUTO™ + APPLE CARPLAY™



REMOTE START

L.G. Smith Boulevard 112,
Oranjestad, Aruba
Phone: 524.4444
www.yrausquin.com



LINCOLN

 YRAUSQUIN

Tres sospechoso deteni relaciona cu un investigacion di porno infantil online

ORANJESTAD (AAN): Esnan cu ta haci uso di computer pa download potret of video prohibi, corda cu bo por ta ocupa ta busca e material aki for di un website cu ta bao investigacion.

Den pasado caba tin algun hende na Aruba cu a haya problema, ora cu nan a download musica copyright sin cu nan a paga pe. DIARIO a yega di raporta extensamente riba esey.

Pero awor e caso a bira aun mas serio! Esta cu tin hende cu ta usa nan computer of smartphone pa

download material immoral. For di cooperacion internacional entre cuerpnan di investigacion criminal na diferente pais a resulta cu tin varios usuario di IP-adres na Aruba (aansluitingnan di Internet) cu ta involvi den download y plama porno infantil.

Jeugd- en Zeden Politie (JZP) y Recherche Samenwerkings Team (RST) a haci investigacion den e lunanan cu a pasa na e adresnan di IP Arubiano aki.

E investigacion a hiba te awor na detencion di tres sospechoso, cu pendiente



e curso di e investigacion lo keda deteni preventivamente. E investigacion ta den full swing y no por exclui cu mas detencion lo cay.

Esaki ta e prome biaha cu ta tuma lugar na Aruba un investigacion planifica di porno infantil.

Abuso sexual di menoranan di edad mester worde

bringa y tambe explotacion digital di e tipo di abuso aki. Posesion intencional di porno infantil y plama porno infantil ta castigable segun articulo 2:196 di Codice Penal di Aruba.

Departamento di Jeugd- en Zeden Politie di Cuerpo Policial di Aruba tin e conocimiento y e software necesario pa bringa e tipo di criminalidad aki.

Si Bo persona tin informacion tocante porno infantil, yama tiplijn di Cuerpo Policial di Aruba na 111-41.

Diabierna mainta ta trata caso asesinato di Camilo Sosa den parkinglot di Arawak Gardens



ORANJESTAD (AAN): Diabierna mainta e sospechoso di e lamentable asesinato di e tan keri Camilo Carreño Sosa ta tuma lugar.

Na Februari 2019 caba, e sospechoso homber Ryson Paskel (di 20 aña) a presenta den Sala di Corte cu mannan y pianan geboei. Den sala di Corte tabata presente tambe mayornan y amistadnan di e victima.

ASESINATO:

E acusacion cu Fiscal a presenta contra Ryson Paskel ta cu premedita y intencional, el a hinca Camilo Carreño Sosa (di 22 aña) mata dia 2 September 2018, patras den e parkinglot di Arawak Gardens na Palm Beach.

Ta asina cu Ryson Paskel despues di e acto, a drenta un Toyota Pickup color cora y a huy. El a keda fugitivo te 30 October 2018, ora cu a garescondi den un cas na Santa Cruz. E sospechoso Ryson

Paskel aki apenas algun dia prome a sali for di Prison di KIA pa otro caso, y a haye ta mata e hoben tan keri aki na Palm Beach. Nan confrontacion a start banda di Sand Aruba, y a finaliza den parkinglot patras di Arawak Gardens. Na Februari 2019, Fiscal a bisa cu e caso ta pro forma pasobra cu e proces-verbaal ainda no ta cla. Fiscal a propone 14 Juni 2019 pa 9'or di mainta pa trata e caso. Hues a bay di acuerdo y a pospone e caso pa 14 Juni 2019 pa 9'or di mainta. Por a nota cu pafor di edificio di Corte, familiarnan di e victima tabata para cu banner cu e potret di e victima y tambe borchinan cu diferente mensahe entre otro "No tin paz sin husticia. No tin husticia sin pordon. DIARIO lo cubri e caso y lo informa lectornan tur loke a sosode den sala di Corte di Husticia di Aruba.

Companianan di excavacion ta boga pa pospone Si Gobierno stop tur Mina di Santo e ora prijs di construccion di cas lo bira dobel

ORANJESTAD (AAN): Ta ora pa wanta cu e decision pa cera tur mina di santo na Aruba. Ta parce cu e impacto economico sin duda lo ta mas grandi cu e molester cu e industria aki ta causando awor na bisiñanan cerca di unda ta haci trabaonan di excavacion pa graniet y santo special pa traha bloki, pavers y otro productonan di concret.

Diaranzon mainta a reuni cu Minister y departamentonan di Gobierno, den un esfuerzo pa lanta un comision pa revisa e decision tuma pa cera tur mina. E peticion awor ta pa pospone e decision mientras ta analisa tur impacto, tanto di molester, economico y di trabao pa nos hendenan.

E discusion tin bastante tempo caba andando, pero na maart ultimo, Gobierno a dicidi di laga cera tur mina di santo rond di nos isla. Ta di e tempo ey e companianan involvi den maneho y excavacion di mina, cu ta rond di 30 compania, a protesta cerca Gobierno. Banda di esey otro companianan involvi indirectamente, manera trucknan di Heavy Equipment, tambe a uni na e protesta, mirando cu si stop excavacion, lo nifica un paro den nan negoshi di transporte y entrega di santo tambe. Na tur awor ta 7 compania cu a haci un peticion na Gobierno pa un "aanlegvergunning". Dicho peticion ta bou revision awor pa mira si Gobierno ta tuma nan den consideracion pa un

permiso di operacion.

E scenarionan awor ta como lo siguiente:

- Gobierno ta duna algun permiso pa sigui coba mina pa haya santo local y promove mas desaroyo economico
- Gobierno ta para tur excavacion y obliga tur hende pa cumpra santo for di exterior, cu consecuencia cu prijs di material di construccion por aumenta net dobel, pues 100% di aumento.

Companianan ta evaluando pa importa santo for di Colombia, Venezuela of otro paisnan den region. Si tene cuenta cu e prijs di transporte acerca, e prijs cu companianan na Aruba lo cumpra e producto pa e ora bay traha bloki of pa uza pa yena fundeshinan di cas y edificio, lo aumenta drasticamente! Awor caba tin compania a cuminsa importa "Ytong" for di Hulanda, conoci como "gipsbeton" cu na final ta imposibel pa recicla. Esey ta haci cu aki 50 pa 60 aña cu basha e casnan abou, no por haci nada cu e material. Siendo cu den caso di concret por recicla y bolbe reuza.

E companianan di excavacion of cu tin mina, ta uniendo den un solo organizacion. Den e dianan nos dilanti lo keda cla cu e permisonan necesario na Notario, pa asina cuminsa representa tur e companianan involvi den e industria aki.

Nan punto na Gobierno, pidi den un manifesto di maart 2019 tabata:



1. Duna e companianan involvi un periodo di transicion, manera Minister Otmar Oduber a anuncia durante un conferencia di prensa na februari 2019.

2. Start un dialogo social di tur aspecto economico y social pa evalua consecuen-cianan.

3. Lanta un comision cu representantenan di e companianan concerni pa busca un solucion faborabel pa tur partido.

Pa awor e comision cu a reuni cu Minister Otmar Oduber awe no por duna mas informacion, pasobra lo mester presenta e puntonan discuti awe cu e miembronan prome. Lo informanan di e peticion cu nan a bolbe emiti na Gobierno y di e contesta cu Gobierno a duna riba peticion di e companianan concerni. Despues di esey, cu hopi placer, lo informa comunidad di e ultimo desaroyonan rond di posibel aumento barbaro di prijs di materialnan di construccion, si Gobierno para riba cu lo no permiti pa coba santo mas na Aruba mes.

Presidente di Siman Josephina Albertus

Hopi consecuencia negativo si no mehora presupuesto di enseñansa

ORANJESTAD (AAN): Presidente di Sindicato di Maestro (SIMAR) Josephina Albertus a indica cu tur hende mester tene na cuenta cu muchanan cu ta actualmente den enseñansa ta bira e futuro di Aruba, y si bay corta den presupuesto di enseñansa, esey ta nifica cu bo lo corta e calidad di enseñansa cu bo ta duna, e preparacion cu bo ta duna muchanan pa futuro. Mirando cu e normwaarde cu tin ta hopi abao, cu ta 90 florin pa alumno ta casi nada, si nan corta den esey, kico ta resta pa bo por duna un enseñansa di calidad.

-Reduccion di presupuesto
Si e medida aki tuma lugar, esaki lo trece problema den calidad di enseñansa, cu ya tin hopi reto caba. Por scucha di diferente directiva di scolnan cu nan no por duna e cuido y enseñansa debido na muchanan, pasobra nan no tin finansas p'e. Y si corta esaki, sigur e situacion lo empeora.

Albertus a indica cu tin directivanan di scol cu tin 46 scol y nan tin apenas 3 sociale werkster pa yuda den estructura di cuido pa e mucha, kieren si

corta esaki, kico ta bay resta pa duna e muchanan e enseñansa cu nan tin mester?

-Situacion real

Sra Albertus tambe a expresa preocupacion relaciona cu situacion real estado di edificionan ta cu tin hopi edificio cu no ta den bon estado, hasta algun no ta apto pero no tin nada otro cu por haci. Tin hopi scol cu ta den edificionan cu nan no mester ta, pero ta den e sitio temporalmente. Tin scol cu mester a keda den cierto lugar pa apenas 2 aña y ya nan tin 5 aña eyden.

Falta hopi material pa scolnan, por papia di scolnan cu no tin suficiente material pa duna tur mucha. E ora mester haci copia y hopi biaha docentenan ta saca di nan mesun cartera pa e muchanan por haya e material necesario, pasobra scolnan no tin placa suficiente pa esaki.
-Sinta cu gobierno-

Segun Albertus, nan a sinta cu Gobierno pa wak con nan por traha hunto cu otro instancianan, manera scolnan cu ta duna praktik pa por ehempel bay traha na hotel, despues pa sinta cu hotelnan pa nan



tambe traha cu nos pa e muchanan aki bay haci nan stage. Hotel ta yuda e scol na un manera financiero, cu por brinda e mucha un enseñansa di calidad, cu despues ora nan sali cu nan diploma, nan por bay traha na e mesun hotel y duna un servicio di calidad. Esaki ta un situacion 'win-win' pa tur dos banda.

Simar lo keda monitor e situacion y nan ta bezig cu Minister y diferente stakeholders cu tin di haber cu enseñansa pa wak con nan por mehora e sistema, pasobra actualmente falta hopi cos pa mehora.



23 JUNI 2019

PLAZA STATUS APARTE | Santa Cruz
6:00pm - 10:00pm



CELEBRACION CULTURAL DERA GAI

Musica y Baile

D'-licious – Rincon Boys – Grupo UN Brindis
Show Di Baile: Danza Aruba y Chaz Models

GRANDIOSO RIFA
5 FLORIN PA TICKET



CU CHENS PA GANA
HYUNDAI EON 2020

Buki di rifa obtenibel cerca tur candidato y presidente di districto di MEP

MOVIMIENTO ELECTORAL DI PUEBLO

SATEX

Satex Agencies N.V. TA BUSCA
pa drenta den servicio un
**DRIVER pa core
FORKLIFT
ELECTRICO**

Aplicantenan por pasa busca un
formulario na Satex Agencies Seroe
Blanco 8Y di 7:30 a.m. – 12:00 p.m. y di
1:30 p.m. – 5:30 Adress: Seroe
Blanco 8-Y

RISK & COMPLIANCE MANAGER



The Pension Fund Tourism Sector Aruba Foundation (PFTSA) provides retirement plans to workers in the tourism industry sector of Aruba. We strive to be the number one choice of employers and employees for the execution of their retirement plan. PFTSA is a growing fund in number of members, in the products and services we offer and the increasing regulatory requirements. To add value in shaping our growth and maintaining our license to operate, we are looking for an experienced Risk & Compliance Manager to join our team.

As Risk and Compliance manager you play a vital role in improving and maintaining the license to operate of the Fund. You are responsible for management of the Fund's risks and development of implementable risk responses in line with the Funds' business objectives, to ensure adherence to legal and regulatory standards and in-house policies, in close cooperation with the Executive Director and the Executive Board.

KEY RESPONSIBILITIES

- Develop and maintain effective policies, framework and processes for Risk & Compliance Management within the Fund, including integrity policy, procedures and measures to prevent illegal, unethical or improper conduct;
- Manage risks throughout the Fund and ensure risks are being identified, assessed, prioritized and mitigated to ensure responsible and good governance practices.
- Manage compliance throughout the Fund to ensure sound and compliant business operations under all applicable laws, regulations, pension Fund standards and corporate policies.
- Act as an independent internal review and regulatory body to ensure that compliance issues and concerns within the Fund are being appropriately evaluated, investigated and resolved;
- Identify potential areas of compliance vulnerability including integrity risks and ensure corrective action plans for resolution of problematic issues and general guidance on how to avoid or deal with similar situations in the future;
- Ensure proper recording on compliance incidents according to procedures, including reporting of compliance incidents to the CBA;
- Manage effective reporting of risk information and exposures, internally and externally, to enable adequate risk response decision making and action planning;
- Act as a channel of communication to receive and direct integrity and compliance issues for further investigation and resolution;
- Actively maintain the highest standards in pension fund governance and actively monitor and manage all risks under delegated authority.
- Ensure the Executive Board, Executive Director, Management Team and all employees are well educated and guided about good risk and compliance practices to instill responsible, ethical and proper ways of working and doing business.
- Assist the Executive Director with various important and sensitive management decisions and correspondence with stakeholders.

QUALIFICATIONS

- Academic degree in Law, Finance, Business Economics or other related major
- At least 6 years experience in governance, risk management and compliance processes and procedures, with at least 3 years experience in a management role with regard to risk management, compliance monitoring and reporting.
- Advanced knowledge of pension laws, regulations and legislation.
- Advanced knowledge of Governance, Risk and Compliance Management frameworks and standards.
- Advanced knowledge of financial services in general and mortgage proposition, operations and procedures.
- Good IT skills and experience of pension and mortgage administration software systems (knowledge of ANVA program is an added value).
- Proficient, both verbally and in writing in English, Dutch, Spanish and Papiamentu.
- Key competencies: organizational sensitivity, analytical and problem-solving skills, communication skills, judgement, autonomy, flexible thinking, leadership capabilities.
- Personality profile: a team player, but independent and critical professional, who can work autonomously, demonstrates high personal integrity with the courage to persistently stand for truth about risk and compliance and who can make proper tradeoffs between the level of desired business performance and the level of compliance and risk mitigation.

We strive to be a preferred employer and offer a challenging working environment, with appropriate terms of employment.

If you are interested and your profile fits the qualifications, please mail your application letter and resume directed to recruitment@pftsa.com

Proteha bo mes y bo famia contra malesanan

Departamento di Salud ta bay inicia campaña contra criadero di sangura



ORANJESTAD (AAN): Tur aña Departamento di Salud Publico ta purba di tin un campaña nobo of ripiti e mesun campaña anterior. Jurette Croes, Vocero di DVG a duna di conoce cu e temporada di yobida e campaña aki ta necesario pa asina comunidad prepara pa posibel horcan, pero tambe pa malesanan transmiti pa sangura.

Tur aña tin un campaña, mescos cu e aña unda DVG ta duna diferente tips na comunidad di kico mester haci pa preveni di haya un malesa y tambe pa yuda tene e cantidad di criaderonan abao, Croes a

indica. E campaña su lema ta 'proteha bo mes y bo famia contra e malesanan transmiti pa sangura'. E tipsnan ta pa tira afo tur awa para pafo y paden di e cas. Esaki ta algo cu tur aña ta wordo ripiti pa asina comunidad bay haci un inspeccion paden y rond di e cas pa awa si tin awa para.

Hopi biaha tin awa cu ta para bao di e laba plato, tambe tin vasnan cu mata cu tin awa cu mester cambia tur dia. Purba di uza screen na porta y bentana. Uza repelente contra sangura. Bisti preferibelmente paña color cla, manda y pia largo. Mester corda cu

e sanguranan ta mas activo parti atardi y anochi, Jurette Croes a señala.

Awa di uzo domestico mester wordo cuida y proteha cu un screen. Na Gele Koorts Muskieten Betrijding por haya pisca chikito pa tira den e awa pa asina e awa no bira un criadero di sangura, a agrega. Si bo tin keintura, evita pa wordo pica pa sangura. Den e caso di Zika, Dengue y Chikunguyna keintura ta un di e sintomanan cu ta presenta na tur tres. Pesey ta conseha pa ora di keintura proteha bo mes di wordo pica pa un sangura y asina evita cu mas hende ta wordo contagia pa un malesa transmiti pa sangura, Jurette Croes a manifesta.

E campaña nobo ta cuminsa na Juli, door cu e temporada di horcan ta di juni te november. E ta un campaña masivo pasobra kier evita cualkier epidemia di cualkier malesa transmiti door di sangura, e vocero di DVG a subraya.

DVG lo ta activo cu nan publicacionnan ariba social media y den medianan di comunicacion, tambe un flyer lo bay tur cas na Aruba y ta pidi comunidad pa tuma bon nota di dje.

Atraco Team a detene dos arubiano sospechoso di atraco



ORANJESTAD (AAN): Diaranzon, durante dia Atraco Team, en conexion cu un investigacion andando a detene un homber di nacionalidad Hulandes (arubiano) G.H. y D.V.

Nan ta wordo sospecha di comete un atraco recién patras di Royal Plaza caminda nan a pone cuchio ariba e victima y bay cu su placa.

Pa Cuerpo Policial por resolve mas caso cooperacion di pueblo di Aruba ta hopi importante pesey nos ta pidi si bo tin cualkier informacion yama tiplijn: 11141.

Nature's Discount®
NUTRITION CENTER

Bo Cas di Nutricion

BLACK SEED OIL

**UN ZETA
NATURAL CU
HOPI BENEFICIO
PA BO SALUD**

rico na vet saludabel y antioxidante



Nature's Discount Aruba

Savaneta 92

Seroe Blanco 19

Palm Beach 6-D

Father's Day
M•E•N•U

Appetizer

Fish Croquet
Calamari Fritti
Seafood Chowder
Escargots
Green Salad

\$29.95
EXCL. TAXES

Entrée

Fresh Catch of the day
Jumbo Shrimp
Grilled Sirloin
Chicken Breast

Dessert

Chocolate Cake
Caramel Flan
Ice Cream
Coffee or Hot Tea

**ONLY AVAILABLE ON SUNDAY JUNE 16, 2019
FROM 11:00AM TO 10:00PM
FOR RESERVATIONS CALL (297) 583 2515**



WWW.DRIFTWOODARUBA.COM DRIFTWOOD RESTAURANT ARUBA
KLIPSTRAAT 12, ORANJESTAD INFO@DRIFTWOODARUBA.COM



Parlamentario Endy Croes cu pregunta na Ministerio Publico encuanto Benny Sevinger and Friends

ORANJESTAD (AAN): Parlamentario Endy Croes e siman aki a haci un pregunta publico na Ministerio Publico.

Desde cu pueblo a manda AVP cas unda AVP porcierto a bay atras cu mas di 10 mil voto den un solo eleccion pueblo a existi di mandatarionan nobo pa investiga e corrupcionnan liga na AVP. Pa cu esaki hopi trabao a worde haci y denunciacionnan tambe a worde haci y pueblo ta sperando resultado di investigacion.

Mescos a gara e pisca chikito Paul Croes cu un investigacion

profundo unda hasta a tap su cel y a wire su auto ta di spera cu otro investigacionnan riba ministerian corumpi di AVP tambe haya su debito atencion. Por tuma ehempel di Benny Sevinger. No tabata pasa un dia cu Benny no tabata firma contra tur regla terenan pa amigonan.

Benta di patrimonio di pueblo:

Leoncita por ehempel ta uno cu a probecha masha hopi y a cobra masha hopi den bentanan di tereno di patrimonio di pueblo. Benny su sobrino tambe ta involucra den hopi benta. Casa di Gaby Werleman igualmente. Mas tristo ta e conflicto di interes como cu Gaby Werleman tabata consehero riba payroll di Benny hunto cu Chef di dienst Frederic Paul Every kendenan tabata manda informacion pa cumpradonan cual tabata e mihor terenan.

Every a cobra 1.062.113,61 Florin di pais Aruba trahando cu Benny y tabata abusa di e acceso cu e tabatin. Damira Real Estate, Deshaun Real Estate, Elenath Development and Contractors VBA, Charm Rock N.V, Opaleye International N.V, Mantbraca N.V, Bonddas N.V, pa nombra algun, tur ta relaciona na Leoncita y/of un famia di dje y Damira Real Estate ta relaciona na Gaby Werleman.

Kico Benny tabata haci? NV of VBA nan aki ta solicita pa un optie y Benny tabata coopera pa duna nan esaki y ta coopera tambe pa nan bende nan shares y asina e tereno ta bay pa miyones. Un modus operandi hopi corrupto cu no por tin espacio pa hendenan aki scapa.

Den ki fase e investigacion ta:

Como Parlamentario ta parti di nos trabao pa haci investigacion tambe y denuncia mal practicanan aki. Parlamentario Endy Croes awe publicamente ta lansa pregunta na Ministerio Publico pa por duna pueblo informacion den ki fase e investigacion aki ta. Ta imposibel pa e team cu a maluzo nan poder den e fraude y corrupcion di mas grandi den historia cu patrimonio di pueblo por sali liber. Pues un update publico ta na su lugar.

Parlamentario Croes a splica cu unda e cana den pueblo, pueblo ta puntra riba e tema aki y ta tempo pa nos cuminsa papia di dje y informa pueblo corectamente pa tur tranquilidad. Palabra ta na Ministerio Publico.



FROM **123,000** FLORIN

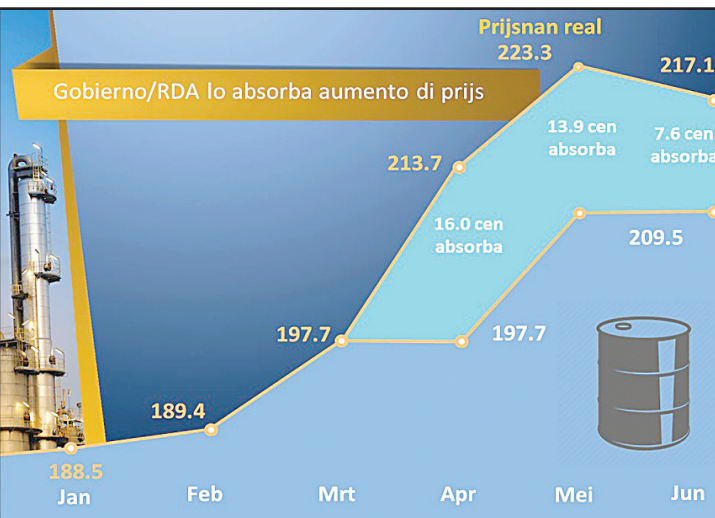
The BMW X3 is a statement of unlimited opportunities and an expression of sheer presence and freedom. Thanks to semi-autonomous driving and the intelligent all-wheel drive system BMW xDrive, it offers supreme driving comfort both on and off the road.

Model shown is for illustration purpose only. Price includes taxes and may vary according to trim level selected.

Ultimate Automobiles N.V.

Sabana Blanco 35
Oranjestad, Aruba
Tel. +297 583-9800
info@ultimatearucar.com

Ya ta tres luna caba cu Gobierno a absorba subida di prijs di gasolin



ORANJESTAD (AAN): Durante e Conferencia di Prensa semanal di Gobierno, Minister Ruiz-Maduro a informa cu e prijs di gasolin, manera anuncia anteriormente lo no subi den luna di juni. Apesar cu segun calculonan prijs di gasolin lo mester a subi cu 7.6 cent e luna aki, Gobierno via Refineria di Aruba (RDA) a absorba e subida aki.

Un manera nobo pa calcula prijs:

Minister Ruiz-Maduro a informa cu a cambia e manera cu ta calcula e prijs di e productonan di petroleo. Departamento di Asuntonan Economico pa largo tempo a haci uso di e plataforma di Platts cu ta usa un promedio pa luna di e prijs di e producto petrolero riba mercado internacional.

Ademas tabata usa e prijs internacional di un luna anterior. Awor cu Gobierno ta doño di RDA cu ta trece producto petrolero Aruba, a habri e oportunidad pa pueblo por haya un prijs cu ta worde calcula na un manera diferente.

E manera nobo pa calcula prijs di e producto petrolero ta, cu awor ta usa e prijs real cu RDA a paga pa e producto petrolero y tambe ta tene cuenta cu e reserva di e producto cu RDA tin almacena y hunto e ora ey ta fiha e prijs.

Un calculacion di prijs mas beneficoso pa pueblo:

Anteriormente tabata usa e plataforma di Platts pa calcula e prijs di e productonan petrolero y e prijs aki ta fluctua riba mercado internacional. E manera nobo di calcula prijs su beneficio ta cu asina por evita fluctuacion grandi den prijs na e consumidor.

Prijs di gasolin lo no subi e luna aki:

Manera anticipa den luna di juni Gobierno via RDA ta absorba e subida di prijs di gasolin y pesey e prijs di gasolin no lo conoce cambio. Gobierno a yuda pueblo absorba e subida di prijs di gasolin durante e ultimo tres lunanan pa asina alivia e cartera un poco, Minister Ruiz-Maduro a termina bisando.

Ministro a presenta proyecto Vision Economia Circular 2050 pa prome biaha

ORANJESTAD (AAN): Durante di e 49 Conferencia International di Acuril, Minister di Enseñansa, Ciencia y Desaroyo Sostenibel, Minister Rudy Lampe a presenta pa di prome biaha e proyecto Vision Economia Circular 2050 (VEC). Despues di a introduci Plan Educacion National 2030 (PEN) minister Rudy Lampe ta pionero cu un plan cu por salvaguardia nos futuro existencia.

Tur proceso tin su debido tempo cu nan por worde introduci y implementa, y Minister a admiti cu e ta sembrando e simia, pero e no lo wak e mata, dus vooral den sector di Educacion esaki ta mas cu logico mirando cu cambio drastico no sa pasa diripente.

Desaroyo no semper ta bay man den man cu crecemento economico tampoco, pasobra nos ta destrui e unico planeta cu nos tin. Pero desaroyo sostenibel a base



di un Economia Circular ta basa riba uzo y re-uzo di nos recursos ambiental pero riba un manera cu no ta causa un impacto negativo riba nos planeta y nos existencia. Economia Circular ta gosa di hopi sosten internacionalmente y ta worde mira como e proximo revolution industrial. E ta un sistema economico completamente diferente di esun actual, cu ta uno di tuma, traha y tira afo. E mision ta pa e ser hu-

mano por biba riba madre tera sin tin impacto desastroso riba medio ambiente.

Basa riba estudio di e escolar Arubano Kevin de Cuba, cu ta un di e lidernan internacional riba e tema di economia circular, e vision ta pa enfoca riba un economia circular sostenibel. Pasobra nos por uza y re-uzar materialnan cu no ta sostenibel tambe, y esey no ta berdaderamente sostenibel pasobra asina nos ta gasta nos recursos y medio ambiente. Dus mester scoge pa materialnan mas sostenibel den tur nos procesonan di produccion. "Economia Circular ta basa riba e continuacion di e ser humano y su abilidad pa biba den harmonia cu naturalesa y salvaguardia medio ambiente pa futuro generacionnan", Minister Lampe a conclui expresando den e di 49 Conferencia International di Acuril."



EDUCACION PROFESIONAL BASICO
Oranjestad

Recordatorio

Resultado di Examen di EPB Oranjestad

Directiva di EPB Oranjestad ta recorda tur alumno di Examenklas cu lo duna resultado di Examen:

DIAHUEBS DIA 13 DI JUNI 2019 pa 2'or di atardi na EPB Oranjestad den Aula.



FATHER'S DAY SPECIAL OFFERS!

744.59.07
ALL to CAR ARUBA
LG SMITH BLVD 114
DI 8 TE 6:30 NON STOP



39⁹⁵ AFL



59⁹⁵ AFL

NEW ARRIVALS






39⁹⁵ AFL



248⁹⁵ AFL



234⁹⁵ AFL



99⁹⁵ AFL



49⁹⁵ AFL



5⁹⁵ AFL



7⁹⁵ AFL



5⁹⁵ AFL



25⁹⁵ AFL

FATHER'S DAY GIVEAWAY
Spend 50afl in our shop and enter to WIN this set of products!
Value of 500 afl!

Mike de Meza:

Premier Wever-Croes ta wrong y strong bezig



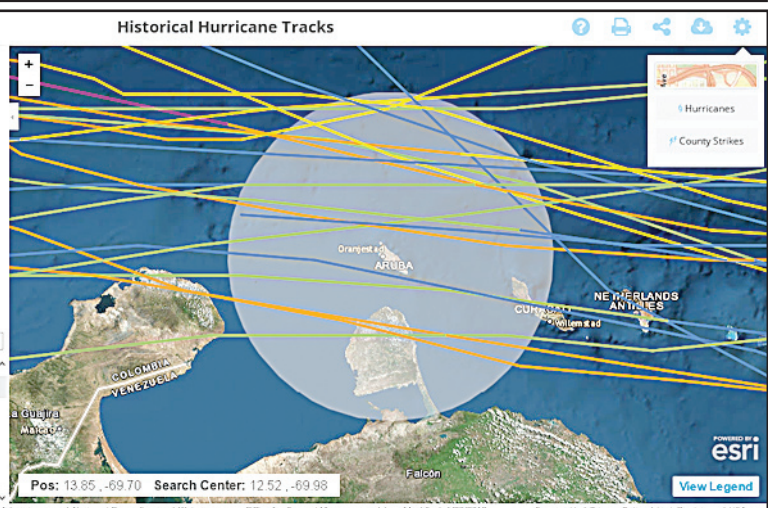
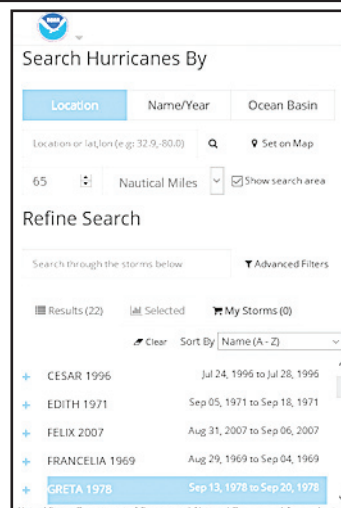
ORANJESTAD (AAN): Mike de Meza di AVP, como ex-ministero encarga cu Meteo, mi tin cu informa bo lo siguiente.

Trabao di un prome-ministro ta pa informa bo pueblo corecto. Fuera di esei abo ta e

Ministro encarga cu Oficina di Calamidad, y ta dirigi reunionan en especial ora un ciclon tropical ta un peligro pa Aruba, pues bo mester sa miho. Ta di lamenta cu bo no sa cu Aruba ta na e parti zuid di e faha di

horcan pues no pafor manera bo a mal informa den exterior y despues telearuba ta pase tambe na Aruba.

Fuera cu bo ta pone expertonan den exterior kere cu tur hende na Aruba tin e mesun nivel abou di educacion cientifico manera bo, bo ta haci bo mesun pueblo mas bobo cu bo mal informacionnan. Danki Dios cu awendia, hopi datos ta disponibel pa tur persona educa su mes y asina por cuestiona, ora algo ta zona straño.



Durante mi periodo como Minister encarga cu Meteo, mi a puntra e director e tempo ey (unico meteorologo na Aruba) pa confirma cu National Hurricane Center e ponencia di Hurricane Belt, esaki pasobra hopi informacion confuse tocante faha di horcan tabata bay rond riba internet.

E advies di Hurricane Center tabata mescos cu loke Meteo Aruba y antes Meteo Antiyas a indica. Pues cu Aruba, Curaçao y Bonaire ta na parti zuid di e faha di horcan y no pafo! Pues e teoria nobo cu bo kier impone ta eroneo!

Adjunto mi ta pone un imagen di tur depresion tropical y tormenta tropical y horcan cu a pasa den vecindario di Aruba, pa bo mes por wak. E datos ta obtenible riba <https://coast.noaa.gov/hurricanes/>.

E datonan aki ta indica tur ciclonan- tropical cu a pasa dentro di 65 miya nautico di Aruba desde aña 1842. Pues si Aruba lo ta pafo di e faha di horcan, anto lo nos no a wak ningun dato pa Aruba.

Masha facil Prome Ministro por a bay wak riba website di Meteo Aruba, y tuma nota cu Meteo Aruba ta indica cu Aruba ta na e parti zuid di e faha di horcan (<http://www.meteo.aw/climate.php>).

Tambe por a haci uso di e website di Meteo Curaçao, unda tin un rapport extenso cu tambe ta indica cu e islanan ABC ta na e parti zuid di e faha di horcan y no pafo.

Mas ainda den e mesun website tin datos climatologico cu ta indica cu cada 25 aña

un tormenta tropical fuerte ta pasa dentro di 75 miya nautico di Curaçao i cada 46 aña un horcan por pasa dentro di 75 miya nautico di Curaçao. Pues claramente e islanan ABC no ta pafo di e faha di horcan.

Awo e pregunta ta cu si pa algo asina simpel, bo a decidi di bay gaña den exterior, Dios lo sa ki mas bo ta gaña o imagina tur dia.

Un consejo dimi, na bo persona cu no tin ningun educacion cientifico, lo ta miho pa bo informa bo mes corectamente prome bo papia locura/bobedad den exterior y tuma contacto cu bo expertonan na Aruba.

Lamentablemente e director di Meteo cu ta un experto meteorologo a worde poni un banda. Bo colega Ministro Romero a decidi pa pone un persona cu un dienstverleningscontract como hefe interino, pa motibo personal. Mi a tuma nota tambe cu un proyecto grandi cu fondonan di TPEF pa simulacion di lama a muri un morto forza door di Minister Romero. E pregunta ta keda e ora cu si esaki ta considera como un acto integro, unda hopi placa di pueblo pa un proyecto pa alerta temprano y scientifico ta worde elimina paso e ta un Proyecto di gobierno anterior.

Al final, segun mi miho bo keda Aruba den lugar di bo bay gasta placa di Aruba den exterior y pa bay papia bobedad. O manera nan ta bisa na hulandes, "Schoenmaker blijft bij je leest" bo no ta un experto scientifico!

"Giselle" Department Store

Ladies & Children Wear • Lingerie • Toys • Household Articles

Bo ta buscando un regalo pa regala e tatanan riba nan dia wel na Giselle Dept store bo mester ta.



Nos tin t-shirt, polo shirt, camisa manga largo y cortico den diferente size, bermuda di tela y jeans, beach short, rash guard, carson fini, di tela y di jeans, pyama cortico y largo di katuna.

Mea, mea pa diabetico, boxer den hopi model y color, lenso, faha, dashi.

Sapato, keds, sandalia.

No lubida riba un kadobon cu tambe por regala papi

Tambe nos tin pa e damanan companja nan casa, blusa, slacks, bisti casual, short di tela y jeans y hopi mas

Giselle a caba di haya un surtido grandi di sapato pa hende grandi y keds pa mucha.

Pesey mes pasa busca bo regalo y corda cu na Giselle nos ta lore completamente gratis.

Pa parkeerplaats no ta problema Giselle tin un parkeerplaats grandi. Diasabra Giselle ta habri di 9:00 am te cu 6:30 pm.

Feliz Dia di Tata pa tur e Tatanan!

SHOP | BLVD

**SHOES 50% SALE 50%
50% SALE 50% SHOES
SHOES 50% SALE 50%**

Brazilian & Colombian Styles

FATHER'S DAY BINGO

SUNDAY, JUNE 16 • 11AM \$9 / AFL 16,- / BINGO CARD

Eagle Aruba
RESORT & CASINO

CASINO OPENS AT 10AM

Father's Day
Bingo



EAGLE ADVANTAGE

Must be 18 to play. Play responsibly.
www.gamblersanonymous.org

WIN UP TO \$3,300 IN CASH PRIZES!

9 Games plus the Powerball, Increase your chances to win 2X PROGRESSIVE POWERBALL.

Buy 3 Bingo Cards & Receive the 4th for \$5! Buy a stamp for \$2 to Double Up Your Prizes.

Door Prizes, Live Performances and a Chance to Win Weekend Stays for Two at Eagle Aruba!

J.E. IRAUSQUIN BLVD. 248, ARUBA | EAGLE ADVANTAGE | (297) 527-9160 | LOCATED AT THE EAGLE ARUBA RESORT & CASINO

Deadline pa paga e di dos mitad di aña di impuesto ariba vehiculo di motor ta yegando

ORANJESTAD (AAN): 1 di Juli ta e deadline pa paga di dos mitad di impuesto di vehiculo di motor.

No mester lubida cu esaki ta e fecha cu Departamento di Impuesto tin pa asina tur chofer di vehiculo di motor haci e pago di su impuesto manera ley ta prescribi.

Despues di e dia aki, esnan cu no a paga lo core e riesgo di haya un boet si polis para bo ariba caya y no tin un comprobante di pago.

Kiermen, percura pa bo plachi number ta paga na tempo y asina evita pago di boetnan.



LUCKY SUPER STORE
JOHN G EMANSTRAAT #71 TEL.: 582-3001



Happy
FATHER'S DAY



SMART INVERTER
AIR CONDITIONER



12000BTU
110V

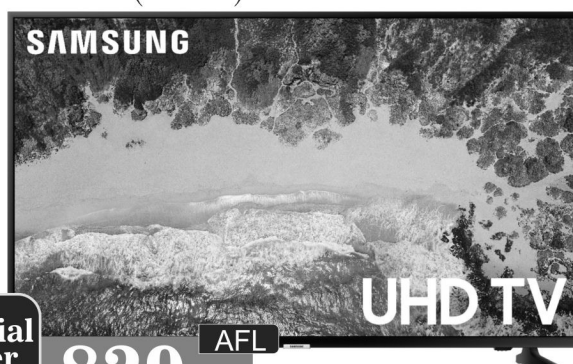


Special Offer

999,-

AFL

SAMSUNG
43" 4K(UHD) SMART LED TV



Special Offer

829,-

AFL



SOUND BAR WITH
WIRELESS SUBWOOFER
300W

Special Offer

399,-

AFL



SIDE BY SIDE INVERTER
REFRIGERATOR



22
CFT



Special Offer

1995,-

AFL

Rocco Tjon reaccionando riba cancelacion:

Awor e colornan real di CAft ta sali

ORANJESTAD (AAN): Cu asombro nos a tuma nota di un carta cu CAft, sr. Gradus, a dirigi na Gobierno di Aruba. Den e carta aki nan ta señala di no lo reuni cu gobierno fin di luna pa e motibo cu e amienda di Parlamento a cambia e posicion di CAft fundamental.

TRABAO DI CAft:

E trabaonan cu CAft mester haci ta brinda conseho pa Aruba por yega na finanzas solido. Esaki por wak back entre otro den e presentacion cu CAft mes a duna entre otro na Universidad di Aruba. E cambionan haci atraves di e amienda no a cambia nada na e funcionamiento y of tareanan di CAft.

Pa loke ta nos ratingnan internacional, manera CAft mes a duna di conoce, tin 2 aspecto cu ta hunga un rol importante, cual ta; cu nos ta forma parti di Reino Hulandes (cual nada no a cambia) y gobierno mester tin e "commitment" pa atende cu e situacion financiero (cual nada no a cambia).

ASPECTO CONSTI-

TUCIONAL:

Ta parece cu CAft tampoco no kier compronde cu na momento cu pais Aruba, den e caso aki Parlamento di Aruba, como pais autonomo aproba un ley nacional, esaki no mester pasa Gobierno di Reino mas. Es decir e parti aki den nan carta cu nan a dirigi na gobierno no ta cuadra cu nos



constitucion y ta funciona solamente pa crea inquietud innecesario.

For di 2018 no tawatin un ley vigente y CAft tabata duna nan consehonan a base di un protocolo cu tawatin aspectonan di maneho stipula. Den esaki nada no a cambia. A base di e mesun palabracion di maneho nan ta keda conseha. Aworaki nan lo haci'e na Parlamento di Aruba. Pasobra den un estado di derecho (rechtstaat) ta e representantenan di pueblo cu a worde eligi atraves di eleccion liber mester eherce e tarea di control. Nos ta spera cu CAft lo sa di respecta nos constitucion.

PA CONCLUI:

Parlamento ta spera cu CAft asumi nan responsabilidad y brinda nan consehonan na Gobierno y Parlamento. Como organo independiente ta importante pa nan no worde influencia door di Hulanda aworaki.

Si di berdad nan tin interes di pais Aruba na pecho nan no tin motibo valido pa no duna nan consehonan. Of ta un organo politico CAft a bira despues cu Gabinete Wever-Croes a asumi responsabilidad?

ARUBIANO.
"DANKI PAPI PA SINJAMI CU
SIN SACRIFICIO NO TIN TRIUNFO"



MY REAL HERO
FELIS DIA DI TATA



ATA cu reunionnan clave pa mercado di Norte America cu plannan pa 2020

ORANJESTAD (AAN): E siman cu a pasa a tuma e lugha e Data Summit 2019 pa e continente di Norte America. Esaki ta un encuentro importante pa Oficina di Turismo Aruba (A.T.A.) ya cu ta analisa e estadisticanan di e mercado turistico di Norte America.

Di e forma aki ta determina ahustacionnan necesario pa loke ta maneho y e manera di haci mercado pa nos isla como destino.

E Data Summit pa cu Norte America ta un evento cu ta tuma lugha un bes pa aña. Di Aruba Tourism Authority, CEO Ronella Tjin Asjoe-Croes, CMO Sanju Luidens-Daryanani, Gerente di Strategia, Investigacion y Planificacion Melanie Evans-Kelly y Especialista Investigacion di Dato Kareline van der Linden, a biaha pa New York pa e acontecimiento aki.

Ademas tabata tin participacion di A.T.A. di Norte America, Director Ed Malone, hunto cu e ekipo di A.T.A. Norte America, como tambe tur e agencianan cu ta encarga cu 'advertising, PR' regional pa e continente aki cu ta Anisira, Concept Farm, USIM y Zeno Group.

Data Summit:

Topiconan riba agenda tabata entre otro e resultadonan di aña 2018 cu ta papia di e nivel di satisfaccion di esnan cu ta bishita nos destinacion for di Norte America. E nivel di satisfaccion ta worde midi abase di un escala di 10 punto, y for di e encuesta por saca afo e satisfaccion general di e biahe pa Aruba, e probabilidad di bolbe bishita y e probabilidad di recomenda Aruba na amigo- y famianan.

Por bisa cu 84% di esnan cu ta bishita ta satisfecho cu nan biahe pa Aruba, 79% di esnan cu ta bishita sigur lo recomenda Aruba na amigo- y famianan, y 64% di bishitante di Norte America sigur lo bolbe Aruba back dentro di cinco aña.

Ademas a combersa di 'Millennials' y 'Kico e bishitantenan ta haci durante nan estadia na nos isla'. E mercado Norte America ta trece un porcentaje relativamente grandi di bishitante cu ta worde categorisa como 'Millennials'. Tambe a para keto riba e actividadnan cu ta 'score' bon y menos bon bou di esnan cu ta bishita. Durante e reunion a specifica tocante kico ta e tendencia pa loke ta trata e profile di bishitante cu Aruba ta desea ta atrae.

Tambe a repasa extensamente e bishitante afuente y patronchi di gasto di nos bishitantenan. Por mira con e bishitante cu ta ripiti ta sigui gasta mas na nos isla, y por mira tambe e conexion entre esnan cu entrada anual mas halto y con nan ta gasta mas cu otro. E strategia di diversificacion den Merca tambe ta sigui muestra adelanto entre otro cu introduccion di vuelo di Dallas na december 2018.

Enfoke pa cu 2019 pa e Mercado di Norte America ta pa crece cu 3.9%. Ta bon pa menciona cu pa aña 2018, Norte America a trece un total di 792.904 bishitante pa nos isla, cual ta representa 73.3% di e total di bishitante pa Aruba.



FATHER'S DAY

best gifts to celebrate your hero

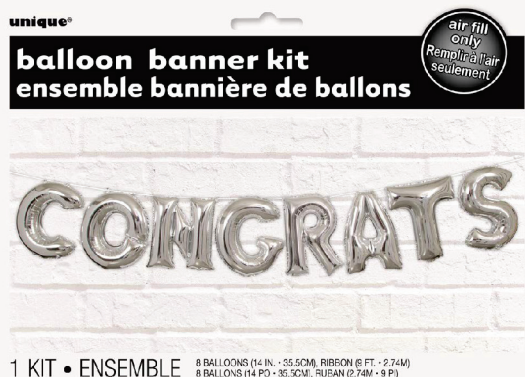


**Telefonnan di
DIARIO
582-6747
Fax 582-8551**

Rituals Aruba • Plaza Daniel Leo • Mon-Sat 9AM-6PM

Tors 4 us

Coi HUNGA di calidad!



Korps Mariniers ta sigui les di 21 siman pa bira experto di sniper



ORANJESTAD (AAN): Ehercicio di Mariniernan den Lama Caribe ta sigui, incluyendo esnan cu ta ricibiendo les pa bira experto como Sniper.

E barco Zr.Ms. Pelikaan ta sosteniendo e dlanan aki, e esnan di Sniper di Korps Mariniers. Riba potretnan por mira momento cu nan ta haciendo ehercicio di "maritime sniping".

Meta di e ehercicionan aki ta pa keda cu tiro di precision for di un barco cu ta moviendo, y dal bo meta cu tambe ta moviendo. E ta algo hopi dificil, y pesey tin di haci e ehercicionan aki di disparo.

Esaki ta bira tambe e ultimo fase di e les di 21 siman aki di Sniper pa Korps Mariniers. Potretnan pa cortesia di Marina Real.

TA BENDE BOLO 15 Juni Special pa "Dia di Tata"

Lo tin e.o. Bolonan frieuw di frigidaire, chateau, pistachio, strawberry, torta real, pudding, queso, manteca, pruim, di glas, di pan, upside down, tert, drigidek, wortel. Tur traha na cas!

Adres: Macuarima 156-A
Ora: 9'or am te ora tur caba.

Nos ta situa poco pabao di Urataca Center.

Info: 585-3566 / 592-2729 "Felis Dia di Tata"



Pa bo keda conecta cu



- Pa bo potretnan exclusivo
- Pa cubri bo evento
- Pa raporta irregularidadnan riba caya

ABO TA NOS WOWO RIBA CAYA PA YUDA INFORMA NOS PUEBLO DEBIDAMENT

WhatsApp

592-9684



Economic CENTER

UP TO 50% OFF

★HAPPY★ Father's DAY

SALE!

T.V. chair
fl. 407⁹⁰ **FL.366⁵⁷**

Folding chair
fl. 46⁹⁹ **FL.39⁶⁹**

Ritmo chair
fl. 22⁹⁹ **FL.19⁸⁹**

Conference chair
fl. 69⁹⁶ **FL.59⁴⁷**

Recliner chair w/ cushion
fl. 341³⁰ **FL.170⁶⁵**

Life Style 2 pc. Sofa Set
fl. 1480⁸⁰ **FL.1184⁶⁴**

Computer table
fl. 190⁸⁰ **FL.162¹⁸**

Medium storage shed
FL.343⁷⁰

Rimax 15' solid shelf from
fl. 46⁹⁹ **FL.41⁴⁹**

Rimax tool box from
fl. 26⁹⁹ **FL.19⁷²**

Multipurpose rack
fl. 64⁶⁵ **FL.54⁹⁶**

OPEN Monday Afternoon 2:00-6:00pm
Tuesday - Friday
8:00am-12:00m / 2:00pm-6:00 pm
Saturday 9:00-5:00pm NON STOP

economiccenteraruba

Seroe Blanco 8y - P.O.Box 1349
Oranjestad Aruba
Tel: 583-7132 / Fax: 582-1770
e-mail: economic@setarnet.aw



Edgard Vrolijk (MEP): Parlamento di coalicion a tuma curashi pa proteha Status Aparte

ORANJESTAD (AAN): Dia 6 di juni 2019 e ley di LAft a ser trata den Parlamento. Un ley hopi importante cu na 2015 a ser pasa unda ta duna e organo conoci como CAft e autoridad di controla nos finanzas y cu si na final di dia esaki no ta na ordo, Hulanda lo por actua y duna Aruba instruccion pa por cumpli cu e normanan stipula den e ley.

Hopi den pueblo a pensa cu e yegada di e organo di CAft aki,

maske cu e ley di LAft tabata completamente inconstitucional, toch a crea e perspectiva cu lo controla Mike Eman y AVP di sigui malogra finanzas publico di e pais aki, unda cu na 2014 nos a haya un KB a base di articulo 43 lid 2 di Statuto di Reino, pa mal gobernacion (mal maneho financiero).

Control di CAft no a duna fruto:

E organo CAft a ser institui

dia 25 augustus 2015 y tabatin e tarea di controla finanzas di nos pais unda cu pa 2018 Aruba lo mester a conoce un surplus y asina nos por ta riba e caminda pa un finanzas publico duradero y sostenibel. Pero lamentablemente nos ta na 2019 y ainda nos no por logra e normanan stipula den e ley di LAft di 2015.

Motibo ta cu na 2017 ora a haci cambio di gobierno a bin topa un Aruba cu un deficit di

131 miyon Florin pa aña 2017, enbes di un deficit di 25 miyon. Pa aña 2018 AVP y Mike Eman no a laga presupuesto 2018 traha atras y na final e gobierno nobo mester a primi aki aya pa por a reduci e 275 miyon di deficit, unda cu esaki mester tabatin un surplus di 25 miyon, pueblo na final a conoce un deficit di 137 miyon.

Pues pueblo tin di realiza cu e control di CAft no a duna su fruto y bo wak e trend di CFT den e otro paisnan di Reino tampoco ta dunando su frutonnan, pero si ta percura pa yena e pueblo cu medida y unda cu no por inverti den proyectonan y ainda na final nos por yega na un finanzas duradero y sostenibel. Y cada bes ta haya instruccionnan pa por sigui corta y pone mas y mas medida riba pueblo mientras nan economia ta empeorando sin mira resultado di e supervision. Y ta p'esey nos di parlamento a dicidi di cambia e rumbo di pais aki.

Cambio di e ley di LAft:

Dia 6 di juni 2019 parlamento di coalicion a tuma e curashi pa salvaguardia y proteha nos Status Aparte, unda cu nos a cambia e ley di LAft pa salvaguardia nos autonomia financiero unda cu nos a mantene CAft den su formato, pero cu awo CAft tin di raporta directamente na Parlamento di Aruba y esaki tin e deber di actua contra su mesun gobierno pa percura cu Gobierno cumpli cu e normanan stipula door di nan mes, y asina por logra stabilisa nos finanzas publico a corto tempo.

Den e formato nobo aki parlamento tin un tarea extra y sigur pa tambe duna realce na e funcion como organo di mas halto di pais Aruba, unda cu gobierno tin di duna cuenta na parlamento. Y sigur cu e cambio unda cu CAft lo ta e organo cu lo investiga y duna su recomendacion na Parlamento y cu esaki lo tin di percura pa su mesun gobierno actua na un manera responsabel cu placa di pueblo.

AVP a vota contra e ley y amienda:

No por a spera otro, pasobra ta AVP mes a hiba durante nan gobernacion di Gabinete Mike Eman 1 y 2 un maneho financiero unda cu pais Aruba su debe a ser redobla y unda cu un debe na GDP cu na 2009 tabata 43% na 2018 esaki tabata 90%. Y sigur cu esaki nan a crea e posibilidad cu Hulanda por a pone nan riba finanzas di pueblo di Aruba pa nan irresponsabilidad.

Y manera mi ta bisa nan no por bay cu esaki pasobra un bes un traidor, semper un traidor y esaki ta e característica di partido AVP, unda cu cualke oportunidad cu nan haya pa purba cambia y caba historia di Aruba nan lo keda purba esaki y ta keda na pueblo si cada bes ta brinda nan e oportunidad di por masaca nos finanzas y keda insisti pa pone nos back directamente bao di Hulanda y trata na cambia historia di nos pais.

GANAN UN BBO Grill CU BOP & GO!



- **Cumpra bo BOP & GO Protection Combo!**
- **Saca potret di bo recibo**
- **Manda potret y bo info na:**



560-5310

Promocion valido te cu dia 31 di Juli 2019.

Ganador ta wordo anuncia dia 5 di Augustus 2019!

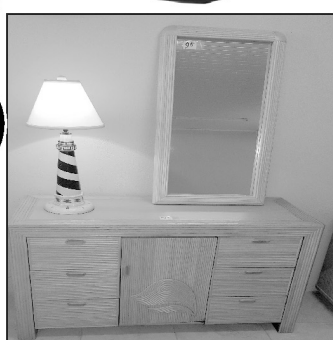


Hotel to go

Lo Que Cu Bo Mester Aqui Nan Nos TIN'E
High Quality New and Used Furniture

YOU DAD

Special pa
dia di
TATA♥



Hotel to Go

semper cu e mihor prijs en el mercado!

Casi tur articulo di Hotel na mitar prijs!
Henter e siman aki!

Nos ta localisa na Dakota y Ponton

DOW y City Inspector tin atencion pa tubo kibra na Pos Chikito



ORANJESTAD (AAN): Departamento di Infra (DOW y City Inspector ta dunando atencion na e situacion di tubo kibra di e riolering na Pos Chikito. E departamentonan ta trahando duro ariba un strategia integral pa resolve e problema mas lihe posibel.



Dijtham

We've got it

Father's day special

Father's day special in our
outdoor tent, 15th of June.



Receive a free
Laser measurement Tool,
Above Afl. 250,-

15% on Bosch tools, 15% on Skil Tools, 15% on Stihl Tools.

Dijtham Aruba - Schotlandstraat 67 - Oranjestad - Tel.: 588-9526
Dialuna - Diabierna 8Am - 6Pm, Diasabra 8Am - 5Pm

E & E TRADING

TEL: 588-2828 • TUNASTR. # 4
E: e.n.e.trading@gmail.com

Bo adres # 1 pa: "Raynor" Garage Doors + roldeur;

"Came" + "Proteco" sliding gate openers;

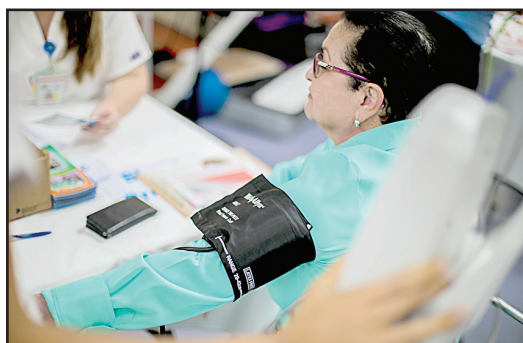
pvc plumbing fittings (50% off); 7" hard plastic numbers
+ letters (50% off); "American Standard", Lavatory, urinal,

+ parts (50% off); "Weihrach" air rifles + pistols,

pellets ariba pedido; parts pa Bentana di Aluminio; punta di hero
pa cura (50% off); Bentana Americano di alum. (50% off);

bandera cu mensahe (50% off); toilet seat 50%, Sunsash Frame,
Servicio + benta ta solamente ariba afspraak!!!

Hospital contento cu tremendo Health check pa empleadonan



Enjoy Father's Day at Hyatt Casino

Sunday, June 16, 2018
Starts: 5:00 PM - 9:00 PM

Celebrate your special day with us at Hyatt Casino and get a chance to win cash prizes, free play prizes, attractive Red Sail Sports prizes and Hyatt Restaurant vouchers.

The first 15 fathers who register for this promotion will receive a special bonus gift. Registration starts at 10:00 AM.



HYATT
REGENCY
RESORT

For more information about the Father's Day promotion, please contact our Players Advantage Club at 586-1234 ext. 4583. HYATT, Hyatt Hotels & Resorts and Hyatt Regency Aruba Resort, Spa & Casino designs and related marks are trademarks of Hyatt Corporation ©2019 Hyatt Corporation. All rights reserved.

ORANJESTAD (AAN): Dr. Horacio E. Oduber Hospital a organiza un bes mas dos dia di chekeo di salud pa su mesun empleadonan. Esaki ta di 5 biaha cu ta organiza e tan conoci "health check" pa asina duna empuhe na tur cu ta traha na HOH pa biba un bida (mas) saludabel. Tabatin 5 stacion disponibel na unda por a check peso/haltura, presion, colesterol, sucu, chekeo di wowo y test di condicion.

Na aña 2003 a organiza e prome "health check", y despues di esaki te dia di awe a sigui cu e bunita iniciativa aki. Awo Hospital ta purba di organiza esaki cada dos aña y mester menciona cu cada biaha e acogida a sigui crece, asina Denise Koolman, Medisch maatschappelijk werker di Revalidatie afdeling, a duna di conoce.

Rachel Kraaijvanger, Manager Revalidatie & Paramedisch Ondersteuning, a gradici Hunta di Directiva di hospital p'e sosten cu

nan a ricibi pa haci e evento aki un biaha mas posibel y exitoso. Un comision di departamento di Revalidatie consistiendo di coleganan Denise Koolman, Samantha Silva y Geraldine Jean-Baptiste tabata encarga cu e organizacion completo y pues un palabra di gratitud ta bay na nan. E comision a traha duro y a logra pa haci e evento aki uno fructifero un biaha mas.

Un palabra di gradicimento ta bay na Optica Leslie y Aruba Vision Center pa nan colaboracion pa loke ta chekeo di wowo durante e dos dianan di e "health check". Tambe un danki di curason ta bay pa Aruba Heart Foundation cu ta yuda den loke ta haci e diferente testnan.

"Mi ta kere cu nos ta bibrando mas consciente cu nos ta den areanan di cuida nos mes prome pasobra asina no por cuida otro," Rachel a duna di conoce.

Gobierno recuerda Anne Frank su fecha natalicio



ORANJESTAD (AAN) licio.

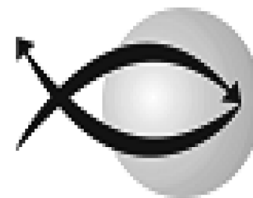
- Hunto cu Secretario di Consejo di Minister sra. mr. Grace Koolman, Minister di Finansa, Asuntonan Economico y Cultura sra. mr. Xiomara Ruiz-Maduro den nomber di Gobierno di Aruba a recorda diaranzon Anne Frank su fecha nata-

licio. Anne Frank tabata un hoben Hudiu cu mester a sconde hunto cu su famia pa e Nazinan cu tabata persigui nan durante e Segunda Guerra Mundial. Den su diario e tabata nota y relata kico e y su famia tabata pasa aden. El'a haci esaki di su

12 pa 14 aña ya cu su 15 aña Anne Frank a fayece den e campo di concentracion Belgen/Belsen na maart 1945.

Na bida Anne Frank lo a cumpli 90 aña diamars. Gobierno di Aruba ta para un rato pa recorda e forza di un mucha pa pasa den momen-

tonan asina duro den bida y relata esaki pa mundo por corda cu nos mester tin tolerancia pa diferencia y respet pa bida di otro.



Bersah Aruba N.V.

Bersah Aruba N.V. is young and dynamic company working and serving to Aruba's food industry and we are currently looking to reinforce our team with a:

Security Guard(m/f)

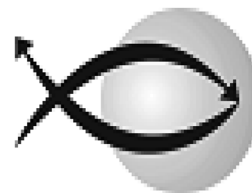
we are looking for :

- MAVO level or equivalent with a minimum of 3 years working experience in the security business.
- Fair knowledge of English, Dutch and Papiamentu, Spanish is recommended
- good communication skills

we offer:

- competitive pay

If you are interested please submit your application and resume to mirto@bersaharuba.com



Bersah Aruba N.V.

Bersah Aruba N.V. is young and dynamic company working and serving to Aruba's food industry and we are currently looking to reinforce our team with a:

Assistant Stock Controller (m/f)

we are looking for :

- MBO level with a minimum of 3 years working experience in the stock and accounting sector
- fluent in English, Dutch and Papiamentu, Spanish is recommended
- good communication skills
- knowledge of food products/industry
- experience in working with food certification programs is recommended
- team player

we offer:

- competitive salary
- secondary benefits
- growth opportunities

If you are interested please submit your application and resume to mirto@bersaharuba.com

Aruba Bank cu charla pa Grupo Flor di Aloe



R
RENAISSANCE®
ARUBA RESORT & CASINO



Live to Discover, Work to Inspire

Explore the world even as you work.
A passion for discovery doesn't stop in the workplace.

We have the following position available:

Accounting Clerk

Required Skills:

High school graduate or equivalent preferred. At least 2 years experience in a similar function. Be a good team player who is able to work independently, accurate and with a goal oriented attitude.

Able to work flexible hours including holidays and weekends (if required).
Knowledge of accounting application software & Microsoft office software.

Responsibilities:

Provide accounting and clerical support to Accounting Department personnel.
Maintain accounting documents files, including daily work.
Assume responsibility for establishing and maintaining effective communication and coordination with staff and management.
Keep management informed of area activities and of significant problems.
Assists accounting personnel as requested.

Please send your application, CV, diplomas and other relevant documents to:

employment@arubarenaissance.com
Human Resources Department
L.G. Smith Boulevard 82, Oranjestad, Aruba
Telephone: 297-583-6000
www.renaruba.com

ORANJESTAD (AAN): Aruba Bank tabata presente na Centro di Bario Tanki Leendert pa haci un presentacion na Grupo Flor di Aloe 60+. Representantenan di banco a comparti informacion y a ofrece solucion pa necesidadnan di ciudadanonan di edad mas halto.

E miembronan a disfruta di e mainta informativo y tabata tin oportunidad pa atende diferente tema importante cu tin di haber cu servicionan bancario y solucionnan inovativo cu Aruba Bank ta ofrece na tur cliente di banco. Entre otro a papia di online banking y 'self service

options' y con e grupo por haci miho uzo di esaki na e sucursalan rond Aruba, cu asistencia special den Digital Lounges di banco.

Awendia ta esencial pa tur cliente, sin importa e edad, di tin acceso na solucion bancario segun nan necesidadnan, unda y na momento cu e cliente ta desea. E session informativo aki tabata uno hopi interactivo.

Aruba Bank ta contento di mira mas grupo di 60+ manera Grupo di Flor Aloe activo y satisfecho di ricibi informacion tocante solucionnan inovativo bancario, facil y lihe.



RESULTADO DI SORTEONAN PA CORTESIA DI CADENA ALEXANDER

Diaranzon 12 juni 2019

DIARIO	KORSOU	SUPER 4	CAT4CHI	ZODIAC
5279 4151 4317	8224 3365 2387	5837 FLAMINGO 7512-4275-2133	MERDIA 1025 4133 7178	ANOCHI 2140 8886 7985
LOTTO 03-07-16-20-29		OFF 9882-8689	BIG 4 M 3258	A 6077
			1998 SCORPIO	2065 CAPRICORNIO

DIARIO

PRIJS: 1,75 Florin ehemplar
ABONO: 38 Florin pa luna

EDITOR
Agencia Arubano
di Noticia

FUNDADOR
† Jossy M. Mansur

DIRECTOR
DIRECTOR
Jossy E. Mansur
Eduardo Mansur
Luis M. Mansur
Damilice Mansur

HEFE DI REDACCION
Jossy E. Mansur

REDACTOR Coordinativo
Aureen Werleman
Marianellys Berry (asst.)

REDACTOR Ehecutivo
Nilton Laclé
Yorleny Oduber-Quesada
Tania Cunha

REDACTOR
Mercedes Abdul-Hamid
Django Simoons
Giovanni Lane

REPORTERO
Hubert Tiel

AVISOS Y ARTE
Franklin Peña (Hefe)
Susy Maduro (Project Manager)
Miguel Garcia
Glenn Gonzaga
Robert Simoons

ADMINISTRACION
Miriam Alders (hefe)
Freddy Barreto (hefe di personal)
Irene Croes
Susette Croes
Astrid Petrochi
Jeandella Croes

RECEPCIONISTA
Vivian Maduro

LAYOUT
Alex Croes
Silvestre Quimper
Ricardo Jimenez

IMPRESION
Carlos Montañez (hefe)
William Quiceno
Raul Valencia

ADRES
DIARIO N.V.
Engelandstraat 29, Aruba.
P.O. Box 577, P.O. Box 695
Telefon: +(297) 582-6747

ALMANAC

Bahada y salida di solo na Aruba

— 13 Juni 2019
Solo ta baha: 7:06 p.m.

— 14 Juni 2019
Solo ta sali: 6:15 a.m.

Lista di Crusero di bishita na Aruba

—Diamars 18 Juni 2019:
Freedom of the Seas:
(07:30 - 21:00)

—Diaranzon 19 Juni 2019:
Pullmantur Monarch:
(06:30 - 15:30)

—Diahuebs 20 Juni 2019:
Carnival Horizon:
(07:00 - 16:00)

Tel: 583-1190
Aruba y Caribe

EMERGENCIA NA ARUBA

Diahuebs 13 Juni 2019

DOCTER NA WARD
SAN NICOLAS:
Dr. Vis
Servicio nocturno di
Docter ta conta di 7'or di
anochi te 7'or di mainta.

ORANJESTAD:
Pa Oranjestad, Docter lo ta
na Huisartsenpost na
Hospital. Docter tey di
6:30 pm te cu 10:30 pm.

BOTICA NA WARD
PARIBA DI BRUG:
Botica San Lucas NV
Zeppenfeldtstraat 49
Telefon 584-5119

PABAO DI BRUG:
Botica Kibrahacha NV
SuperFood Plaza
Telefon 583-4908

e-CONTACT DIARIO

E-mail Redaccion: noticia@diario.aw
E-mail Avisos: aviso@diario.aw

E-mail Deporte: deporte@diario.aw
E-mail Asunto Funeral: morto@diario.aw

DIARIO

Loke Tempo ta Mostra....

☀️

•• Pa siguiente dia, no ta anticipa cambio significativo den e tipo di tempo cu tin den region. Mainta temporalmente lo tin algun nubia cu lo por ta diki suficiente pa causa awacero pasahero.

•• Biento ta di pariba entre 20 y 39 km/h. Tin biaha rafaga entre 40 y 50 km/h. Lama ta modera cu olanan di 3 pa 6 pia.

Fin di luna lo tin Seso Sport di OPPA

ORANJESTAD (AAN): Esaki ta un invitacion pa emiemb-bronan di Organizacion di Pensionadonan Publico, OPPA.

OPPA ta invita su miembronan pa asisti na e actividad di Seso Sport. Miembronan por forma nan grupo di maximo 6 persona pa e actividad aki. Lo tin premio pa e 3 prome gruponan ganado.

Bebida, pasa boca y entrada ta gratis. Durante e actividad aki lo eligi e Mama y Tata di OPPA pa aña 2019. Inscrip-cion pa e actividad aki ta obligatorio na oficina di OPPA. E evento mes lo ta Diabierna 28 di Juni 2019 na Club Por-tugues na Primavera. E ta for di 9:30 am te cu 1:00 pm.

Entrada pa esaki ta gratis (y un smile). Registracion ta obligatorio for di 15 te cu 27 juni 2019 di dialuna pa dia-bierna durante ora di oficina. No ta tuma inscripcion via telefon.

MEGA Millions

Sorteo Diamars 11 Juni 2019

20 - 34 - 39 - 43 - 57 MEGABALL: 13

5 Number+Mega: \$ 40 miyon cu 0 ganador.	3 Number Bon: \$10 cu 15.000 gan.
5 Number Bon: \$1.000.000 cu 1 gan.	2 Number+Mega: \$10 cu 14.660 gan.
4 Number+Mega: \$10.000 cu 8 gan.	1 Number+Mega: \$4 cu 120.181 gan.
4 Number Bon: \$500 cu 212 gan.	Megaball so: \$2 cu 323.272 gan.
3 Number+Mega: \$200 cu 689 gan.	

Siguiente sorteo: Diabierna 14 Juni 2019:
Siguiente Prome Premio: \$45 miyon

LOTTO

E LOTERIA DI ARUBA

— Resultado Diaranzon 12 JUNI 2019

10 13 15 19 25

1^{er} Premio: No tin ganador Jackpot

2^{do} Premio: No tin ganador Match 4

3^{er} Premio: Tin 4 ganador Match 4

4^{to} Premio: Tin 173 ganador di Afl. 12,00

Joker 14

Proximo sorteo JUN 15 2019
Afl. 4,00 pa ticket
AFL 240.000,00

1 Premio: 5 Bon
2 Premio: 4 Bon + Joker **Por yama 583-4475 pa haya e resultado.**
3 Premio: 4 Bon
4 Premio: 3 Bon

Letter ganador pa ticket gratis: **(B)**

INFORMACION PA PUBLICACION

REMITIDO

E exigencianan di DIARIO pa publicacion di cualkier remitido ta cu esaki mester bin den forma electronico (sea via FB Messenger, E-mail, USB Drive, CD-ROM, DVD-ROM), incluyendo number, adres, telefon, y firma di e remitente. Mester presenta cu un cedula of ID valido pa verifica e number y adres. DIARIO lo saca fotocopia di bo cedula of rijbewijs. Bo mester enfatiza di antemano, si acaso bo no kier pa bo number worde menciona como remitente!

(Atencion: Ora cu bo no kier pone bo number bao di un remitido, anto automaticamente den e texto bo NO POR menciona number di hende of entidad).

Remitidonan manda via E-Mail mester tin number completo di e remitente, tambe su adres, telefon y firma pa asina e worde verifica prome cu publicacion.

Textonan por ser edita segun espacio, y gramatica tambe lo ser drecha. **No tin garantia** cu e Remitido lo sali mesora den e proximo edicion! Tuma bon nota cu e Remitidonan lo ser publica segun espacio disponible den e edicion.

CUMPLEAÑOS

Pa publicacion di felicitacion pa cumpleaños di 1 aña bay ariba, NO ta acepta foto traha via di fotocopia, tampoco caricatura, ni pa animal. Manda foto na 'noticia@diario.aw'

Contents ©2019 Matutino DIARIO
COPYRIGHT: Nada den DIARIO mag di worde copia sin permiso di Agencia Arubano di Noticia.

Departamento di Radiologia brindando back servicio completo na tur pashent



ORANJESTAD (AAN): Siman pasa a duna di conoce cu temporalmente departamento di Radiologia no tabata brindando

servicio sino solamente den casonan di urgencia.

Riba Diaranzon nan a anuncia cu departamento di Radiologia ta trahando

back den full swing pa brinda tur pashent cu mester haci testnan diagnostico manera saca potret, haci un MRI, echo etc. Pues un yamado na tur pashent cu mester di nos servicio pa pasa libremente cerca nos di dialuna pa diabierna entre 7:30 am cu 3:30 pm of yama pa traha cita durante e mesun ora na 527-4520.

Siman pasa por a lesa den diferente medianan di comunicacion cu ya pa



basta tempo empleadonan y tambe bishitantenan di departamento di Radiologia ta haya nan cu problemanan di salud pa motibo di e aire contamina cu ta circula den e departamentu.

E problema aki ta conoci mas di un aña caba como consecuencia di construccion y renobacion di Hospital. E ta conoci tambe cu empleadonan, apesar di intervencion medico, no por sigui funciona y brinda cuidu debidamente den un ambiente cu no ta saluda-

bel y/ of den cierto caso te hasta dañino pa nan salud.

Consecuentemente Directiva di Hospital a haya su mes ta limita servicio di Radiologia na solamente casonan di urgencia. Hospital su mision ta cu pashent ta na prome luga, pero salud di empleadonan tambe ta di sumo importancia. Ta trahando duro riba un solucion definitivo pa asina salvaguardia salud di empleado y bishitante cu ta yega na departamento di Radiologia.



Special Menu pa Dia di Tata

MENU:

Appetizer:

Insalata Cesare

Cesar Salad

of

Zuppa di pesce crostacei e molluschi

Seafood soup with grouper, shrimps, mussels, clams, squid,

baby octopus in a bouquet of fresh herbed-flavored fish bouillon

of

Calamari Fritti

Fried fresh squids served with marinara sauce

Main Course:

Linguine dello Scoglio

Linguine prepared with extra virgin olive oil, garlic, parsley,

fresh cherry tomatoes, clams, mussels, squid, baby octopus and shrimps

of

Penne alla panna fresca, parmiggiano e pollo

Penne prepared with fresh heavy cream, parmesan cheese & chicken

of

Filetto di Cernia alla pizzaiola

Grouper fillet baked with fresh tomatoes, Gaeta black olives,

extra virgin olive oil, garlic, oregano and basil

of

Petti di pollo ai funghi

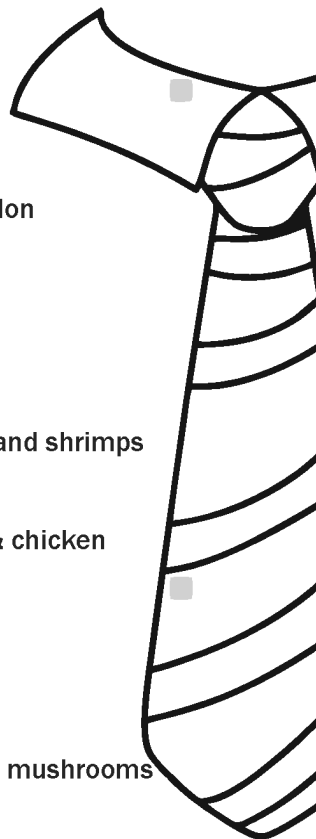
U.S. Chicken breast sautéed in extra virgin olive oil with fresh mushrooms

Dessert:

Chocolate Cake of Tiramisu



HOSTARIA TA HABRI
DI 12'OR DI MERDIA
STRAIGHT TE CU 11PM



Consulado di Brasil tin Diasabra un Anochi Informativo

ORANJESTAD (AAN): Consulado di Brasil na Aruba, Carlos André Augusto, a splica cu nan lo bay tene un "Anochi Informativo" e weekend aki.

Nan ta informando tur hende di Brasil cu ta biba na Aruba, pa participa den e Anochi Informativo, cu lo ta Diasabra 15 di Juni venidero.

DIARIO a haya sa, cu e anochi aki lo conta cu presencia di Embahador di Brasil, y tambe Consul General di Brasil staciona na Trinidad & Tobago.

Esaki ta e prome biaha

cu nan ta bin Aruba, y e idea ta pa promove y alavez informa tur miembro di Comunidad Brasileiro tocante cambianan importante. Tambe nan lo brinda oportunidad pa trece dilanti, pregunta y sugerencia di interes.

Via di DIARIO, nan ta pidi tur hende di Brasil pa keda informa tur Brasileiro riba e isla, pa nan acudi na e actividad aki.

E lo ta Diasabra 15 di Juni 2019, for di 6:30 pm te cu 8:30 pm, na RIU Palace Hotel Aruba.

PRIJS PA SET MENU: \$35.00 + Service Charge + Tax
OF SI TUMA MENU REGULAR LOCAL LO RICIBI 25% DI DISCUENTO

TUR TATA LO RICIBI UN CERBES

PA RESERVACION PLEASE JAMA NA: 5863838 (SITUA DILANTI SETAR TELESOP PALMBEACH)

Telefonnan di DIARIO 582-6747
Fax 582-8551

Segun director di GKMB:

Santa Cruz hayando problema cu sangura



ORANJESTAD (AAN):

Luis Chung, director di GKMB (Gele Koorts en Muskieten Bestrijding) a indica cu nan a constata e aña aki cu no tabata tin hopi criadero di sangura na e casnan pesey tabata tin di haber cu e hecho cu tin hopi segura den e ultimo lunanan.

Loke nan a constata ta cu rond di e casnan tin posibel criaderonan den bakinan di mata, artefactonan, hemchinan, tirenan cu tin rond di e cas cu si awa cumenza yobe por forma un problema, a bisa.

E controlnan di GKMB ta sigui na e casnan y ta purba di parti e trahadornan den diferente bario y ta purba duna informacion pa loke ta e temporada aki di horcan pa asina por tene cuenta cu e temporada di yobida, Chung a indica. Asina cu haya yobida por haya problema cu

sangura.

A agrega cu den cifranan, e index ta hopi abao pasobra no tin hopi criadero. Locual mester tene cuenta cune ta e posibel criaderonan cu por bira un problema grandi asina awacero cumenza cay.

A constata den algun bario cu ainda tin problema serio cu sangura y ta purbando di wak unda e problema ta pa elimina esakinan y tambe pa informa e personanan concerni.

Aworaki e bario cu mas ta hayando atencion ta Santa Cruz unda tin un problema cu no sa precis unda e ta. Ta pensa cu por ta un regenvak cu por ta no tin pisca aden, por ta hendenan cu ta coi awa di airco unda un bari grandi di awa por ocasiona un problema hopi grandi pa full un bario, e director di GKMB a remarca.

Telefonnan di DIARIO
582-6747
Fax 582-8551

BUSCA PALABRA

MUCHANAN SPECIAL

V E W S M N D C U K O K V J R O J U Q N
M C E L E B R I D A D N A N P M Q N Q A
D F F Q Y S P I N T N Z X A U E K N Z N
Y A A L A R P R A U A F T Z T N G H D O
N L D P Y R R E Q T S Q P N O G R S D L
D A K I W Z Q R C W I V E W B T A I G E
N R N U N J R Z Z T R M R M P Z D I E D
S N P D O U A V I T A I C I N I I X B O
S U A W A D M M N T T C M A B O C X F M
T E K B E D D O E A N A U E V E I D C R
E Q C K X Y I L C Z E Q A L L Q E K G O
Y V E S Z C P L K U V B Q E A O N X Y I
P U M L I M N N I H N M N F K R D A D U
C T W D O J L R K B I C V X H A O Y B O
J W N C D I R E C C I O N O J E T C M Y
O E U I S H S N N A H S U B P A W K H V
B W I Y D R D Z T S J O O S E I B Z D J
H Q M W M G K Z U Q Q H A P P U V Q F W
K X Z D Z H U E Q F O G K C N W Q L L N
O H M Y W Y Y G X B L S V N I K G H G H

BENDICION
COMUNIDAD
EXCELENCIA
INVENTARISANDO

CELEBRIDADNAN
DIRECCION
GRADICIENDO
MODELONAN

COMPLETAMENTE
ESPECTACULAR
INICIATIVA
POSIBILIDADNAN

Sudoku

Conceptis Sudoku

By Dave Green

3		2	5			8		6
	8						3	
6			9					7
						3		4
				6				
7		9						
8					3			2
	2						6	
5		7			9	4		1

Difficulty Level ★★

6/13

Resultado edicion anterior

4	7	5	9	2	8	1	6	3
6	9	3	5	1	7	2	4	8
1	8	2	6	3	4	5	7	9
7	4	8	1	9	2	3	5	6
2	1	6	3	7	5	9	8	4
5	3	9	8	4	6	7	2	1
9	2	7	4	8	1	6	3	5
8	5	1	2	6	3	4	9	7
3	6	4	7	5	9	8	1	2

Difficulty Level ★★

6/12

Dicho di dia;

Concuparalokeda.

Nificacion:

**No preocupa pa
solucion di un
asunto.**

©2019 Conceptis Puzzles, Dist. by King Features Syndicate, Inc.



VACATURE MELDING

Instituto Medico San Nicolas (ImSan) heeft als doelstelling het aanbieden en bevorderen van optimale medische zorg van klinische, poliklinische en ambulante aard en de toegankelijkheid daarvan voor alle burgers. Momenteel wordt nog géén klinische zorg verleend.

ImSan zoekt per 1 december 2019 een vierde enthousiaste oogarts op full-time basis. De oogarts houdt consult op de polikliniek te ImSan en dient over goede chirurgische vaardigheden te beschikken, specialisatie in strabismus behandeling strekt tot aanbeveling. Op dit moment is modernisering en uitbreiding van het gebouw gaande. Dit in verband met de nieuwe zorg functies, n.l. ambulante chirurgie, incl. oogheekunde, sterilisatie, radiotherapie, radiologie en laboratorium.

Oogarts M/V

Functie eisen:

- U bent BIG geregistreerd als oogarts (of gelijkwaardig);
- U oefent het vak oogheekunde in de volle breedte uit;
- U bent een enthousiaste oogarts met een ondernemend karakter;
- U heeft goede communicatieve vaardigheden, u spreekt in ieder geval Engels en bij voorkeur ook Nederlands;

Gaarne uw verzoekschrift + C.V. uiterlijk 15 juli 2019 te richten aan de directeur van ImSan en of aan het Hoofdpersoneelszaken, de heer J. Trimon, Pastoor Hendrikstraat 10, San Nicolas, Aruba.

E-mail; j.rainherc@imsan.aw en of : j.trimon@imsan.aw onder vermelding van vacature oogarts

Aruba Lions Club su Smile Mobile a cumpli cu nos grandinan

ORANJESTAD (AAN): Durante e weekend di 31 di mei pa 2 di juni 2019, e team di Smile Mobile a subi careteranan di Aruba pa bay bishita e centronan pa nos grandi pa duna servicio di limpieza di dentadura gratis na nos grandinan. Bao di e liderazgo di lion Igor Croes y di Lion Magaly Franken nan a sa di traha duro durante e tres dianan ey tras di lomba.

E centro nan cu nan a bishita tabata S.A.B.A. Pali-siaweg San Nicolaas. “ Centro di Cuido San Nicolaas. Playa “ San Pedro Paviljoen”, St. Michael Paviljoen y Savaneta “ Huize Mariestella”.

En total 97 pashent a ser yuda y a haci limpieza di 73 prothesis. E cantidad di ora cu a dedica na e proyecto aki tabata 24 ora di trabao. Tur cliente a haya for di man di e amigo di lions sr. Julio Bosne un basket chikto cu regalito en coneccion cu dia di mama y di tata.

Un danki ta bay specialmente na Medicosmetics cu tur biaha ta copera cu Smile Mobile. Lion president Ivan Croes y lion Rubin Ponson tambe a acompaña e team di Smile Moblie pa duna nan e support y ayudo necesario. Un danki na tur cu a yuda pa a haci esaki posible.

SUPER SHOPPING FATHER'S DAY SUPER SALE

40%

*Tur Panja di baby, mucha, y hende grandi /
All Clothing for babies, children, and adults
(pariba di awg. 10)*

25%

*Machine di pela / Haircutting machines
Tur accesorio di auto / Car accessories
Tur Sapatu / All Shoes
Articulo di cas / household items
Articulo di cushina / kitchen items
Articulo di baño / bathroom items
Panja di cama / bedsheets
Tur Cortina / All curtains
Tur comforter
Tur Tapijt / All Mats*

Parlamentario Robert Candelaria mustRANDO cu e sector di siguridad ta riba bon caminda



ORANJESTAD (AAN): Diamars a tuma luga e prome Safety and Security Conference 2019 organisa dor di ASIS International Dutch Caribbean den Renaissance Convention Center. A conta cu participacion di varios instancia compania di siguridad y departamentonan di gobierno. Cada un ta profesional y experto riba nan mesun area.

E calidad di informacion presenta tabata di nivel hopi halto, caminda cu varios orador internacional a forma parti di e dia aki. Impresionante tabata e panel cu a pone hunto cu preguntanan alcaso y participacion activo di e sala. Den e panel tabatin entre otro ex Alto Inspector y actual Parlamentario di Partido AVP, Robert Candelaria cu despues di e evento a catalog'e como un exito rotundo.

Mester bin cu ley nan nobo

“Contento di mira e sosten den sala riba e idea di bin cu legislacion, regulacion y certificacion riba e aspecto y sector di siguridad” asina Robert Candelaria a duna di conoce. Aruba ta dal bon paso, pa duna e sector di siguridad, e luga cu e merece. Pa locual ta legisacion, ta algo cu lo mester atende pronto. A nota e interes cu ASIS a ricibi for di nos isla chikito, cu den comparacion, na momento cu a lanta

e chapter na Europa, a haya mas o menos 90 hende. Pero den e conferencia di diamars, como e prome riba nos isla, a haya 150 hende den apenas 8 luna di existencia!

Parlamentario Robert Candelaria a referi tambe na e hecho cu ta mira Aruba como un isla bendiciona, caminda cu acontecimentonan mundial no a toca nos porta nunca ainda. Y hustamente esaki ta locual nos no mester warda tampoco pa pasa, tin cu traha cu anticipacion, zorg pa sector manera Polis, Departamento di Inteligencia hunto cu sector Priva / Siguridad traha hunto y intercambia informacion pa preveni cu algo asina por sosode. Esaki ta e fundeshi cu tin cu traha riba dje.

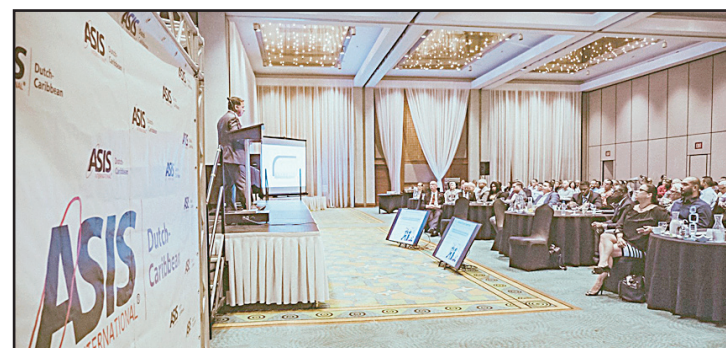
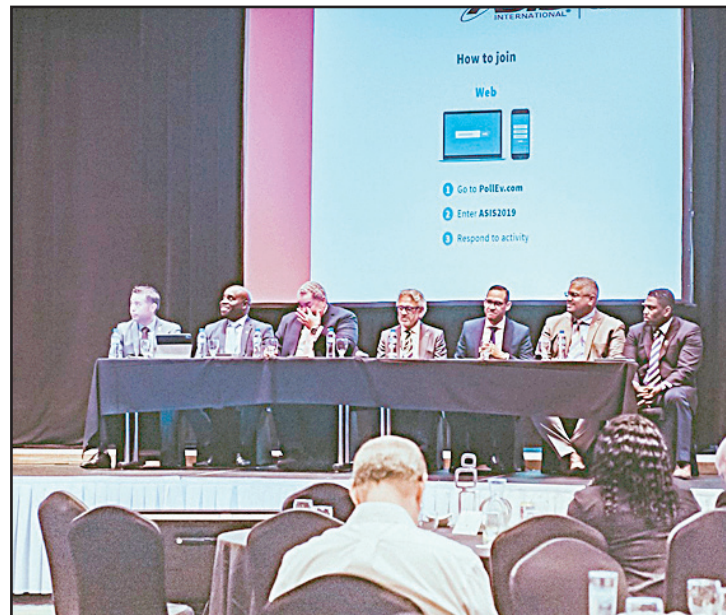
E percepcion tin cu cambia!

Durante e conferencia aki a pone un panel hunto contestando varios pregunta importante. Por a tuma nota di presencia di ex Korpschef, actual Hefe di Nationaal Centraalbureau Terrorismedbestrijding Veiligheid en Interpol (NCTVI), mr. Dolfi Richardson, e actual Alto-comisario di Polis, Andrew Hoo, Hefe di Siguridad Nacional, mr. Yuri Nicolaas, Parlamentario, ex Alto Inspector di Polis y Hefe di Siguridad na MetaCorp,



Robert Candelaria, Director di Caribbean Mercantile Bank Aruba, Javier Wolter y tambe dos orador internacional mas. Nan a subraya e nivel di experticio cu kier mira den e sector aki, e percepcion robes cu tin den comunidad ora ta papia di siguridad, por ehempel cu ta pensionadonan of esunnan cu no por haya otro trabou ta trahando den e sector aki, mientras e sector di siguridad ta hopi mas compleho cu esey. Actualmente e sector aki ta atrayendo empleadonan bon educa, bon forma, cu ta trahando den forma profesional, anticipando y intercambiando informacion pa prevencion di criminalidad.

E entusiasmo ta halto, calidad presenta tabata na un nivel hopi halto y sigur e sector aki ta riba un bon caminda!



Grupo Magdalena a celebra dia di tata y 80 año di Janchi Maduro



ORANJESTAD (ANN): Nan a pasa un dia placentero. Grupo Magdalena a celebra dia di tata na Centro Bario Ayo, y esaki tabata fenomenal.

Riba e dia aki tur miembro a pasa un dushi dia hunto y a scohe nan tata di e grupo Jacobo Hill. Tambe a celebra e 80 año di Jachi Maduro.

Despues tur a goza cu e Musica di caha Flores de Golors y na final Grupo Magdalena a desea na tur tata un feliz dia.

Ministro Glenbert Croes participando den International Labor Conference na Suiza



#special

Entrega di "Recomendacion" di Fundashon FGCA na Presidente di Parlamento

Pa: Armand Hessels



Dia 4 di juni ultimo a tuma luga un encuentro entre presidente di Parlamento, mr. Adi Thijsen, y presidente Armand Hessels di Fundashon Gobernashon di Calidat Aruba (FGCA). Esaki a tuma luga riba iniciativa di presidente di Parlamento. A discuti e calidat di gobernashon y funcionamento di Parlamento durante e prome tres decanan despues di Status Aparta cu pa mayoria parti a laga hopi di desea. Pesey nan kier trece cambio den esaki. Presidente di Parlamento dor di introduccion di legislashon importante cu ta promove bon gobernashon, manera



ley pa destaho, financiamiento di partido politico, Ombudsman, etc. Presidente di FGCA entre otro dor di miho concientisashon di ciudadano Rubiano tocante nan papel den e 'proceso di mehorashon'. E dos presidentenan tawata uni den e pensamiento cu por realiza mehorashon di calidat di gobernashon lo miho den cooperashon entre gobierno, Parlamento y iniciativa di ciudadano (NGO's).

Armand Hessels a haci uzo di e oportunidad pa ofrece presidente di



Parlamento e 'Recomendashonnan' cu a compila pa gran parti for di e raportnan cu a traha te awor. El a enfatisa 'Recomendashon 10' cu ta duna algun ehempel limita di e consehonan principal durante e ultimo decanan y cu a ripiti tur aña atrobe sin cu gobierno a ehecuta nan. Hopi di e recomendashonnan aki tambe ta aparece den raport di CAft. Sinembargo, e recomendashonnan di CAft no ta sin compromiso, contrario na esnan di 'nos propio organismonan'. Esaki ta resulta regularmente den conflicto cu 'mundo politico' na Aruba cu tin e punto di bista cu ta trata aki di un violashon di nos autonomia.

Por aprecia tanto e raportnan como e 'Recomendashonnan' pa medio di e link: <http://deugdelijkbestuuraruba.org/ons-onderzoek/>

ORANJESTAD (AAN): Recientemente un delegacion di Aruba encabesa pa Minister Glenbert Croes, consistiendo di representantes sindical y comercial, a biaha pa Suiza pa atende e International Labor Conference. Ta resolucioannan di e conferencia aki cu ta determina e standard cu tur Pais afilia, incluyendo Reino Hulandes, ta atene su mes na dje.

E aña aki tin dos aspecto laboral cu tin prioridad durante dicho conferencia cu ta salud y seguridad, cu enfasis riba acoso sexual na pia di trabao, como tambe futuro di trabaonan. E mandatario, kende tin su vision riba tereno laboral, tin specialmente e hobenan na su curason. Hobenan cu ta e futuro di nos pais, cu ta futuro lidernan di nos pais, tin tur atencion di e mandatario. Y durante ambos punto, e lo sa di introduci interes di e hobenan den dje.

Otro tema cu tambe tin hayando atencion e aña aki na ILO ta salario minimo. Conhuntamente cu su colega di Curaçao, Minister H. Koeijmans, durante

e prome dia di e conferencia, e mandatario di Aruba a reuni cu Sr. Patrick Belsler cu ta e especialista riba salario minimo di ILO den presencia di representantes di gremio sindical y comercial di Aruba y Curaçao.

Despues di esaki e delegacion a reuni cu Sr. Franklin Muchiri cu ta e especialista di Salud y Seguridad na Trabao di ILO.

Ainda ta fresco den memoria, cu durante e Dialogo Tripartiet Social Laboral di Aruba cu a tuma luga den luna di April ultimo, e ley di ARBO a haya tur atencion. E ley, cu ta canando su proceso, ta stipula seguridad y salud na pia di trabao cu ta encera tambe e aspecto di acoso sexual cu ta halto riba e agenda di ILO 2019.

Pues Aruba ta riba e bon caminda y bon prepara riba e tema aki.

Un prome dia sumamente fructifero y intensivo despues di a asisti na e apertura oficial na Palacio di Nacionnan uni.



DIARIO COPA AMERICA BRASIL 2019



Algun hungador hoben pa tira un bista riba dje durante Copa America



guay, kende tambe tin 21 aña. E ta hungador di Cerro Porteño na Paraguay y el a impresiona asina tanto cu el a wordo escogi pa drenta e seleccion. Arzamendia ta bon hungador di atake, kende tin un tremendo pase cu su pia robéz.

BRAZIL: Durante Copa America cu ta bay cuminsa Diabierna, tin varios hungador renombra cu ta bay ta den accion, pero ta bay tin tambe un cantidad di hungador hoben talentoso interesante pa wak.

Un di e hungadornan hoben aki ta Yangel Herrera (POTRET) di Venezuela di 21 aña.

Den zomer di 2017 Manchester City a firme y nan a huur e na New York City FC y awor el a bay Huesca.

Herrera ta un mezcla impresionante di poder y habilidad tecnico y tin caba 5 aña di experiencia riba nivel halto.

Un otro hungador pa tira bista riba dje ta Santiago Arzamendia di Para-

E ta hopi bon ora cu e tin e bala na su pia tambe.

Expertonan ta bisa cu pronto e lo por wordo firma pa un club Europeo.

Eder Militao di Brazil ta otro hoben talentoso cu por impresiona durante Copa America 2019.

E hungador di 21 aña pa basta tempo caba tabata hopi importante pa Sao Paulo y despues FC Porto, mientras cu pronto e ta bayendo Real Madrid.

E ta un hungador di defensa cu talento excepcional di atake, basa riba poder y velocidad.

Copa America preocupa cu venta abao pa 2 wega



SAO PAULO: Organizadornan di Copa America ta bisa cu nan ta preocupa cu venta di ticket pa dos wega na Belo Horizonte.

Organizadornan ta bisa cu e venta pa e weganan entre Venezuela y Bolivia di 22 di Juni y e wega entre Ecuador y Japon riba 24 di Juni ta bayendo 'slow'.

Prensa na Brazil ta bisa cu menos

cu 3,000 carchi a wordo bendi pa e 2 weganan den stadion Mineirao. Sinembargo, e organizadornan a bisa cu e wega entre Argentina y Colombia na Salvador Diasabra ta sold out caba.

Diabierna Copa America ta cuminsa cu e wega entre anfitrion Brazil y Bolivia na Sao Paulo.

Varios atacante den gran forma, ta bay cuminsa Copa America



Argentina su quartet potente di Lionel Messi, Sergio Aguero, Paulo Dybala y Lautaro Martinez ta bay hala hopi atencion, pero Uruguay, Colombia, Venezuela y Peru tambe tin streanan den atake.

E atacantenan di Uruguay Luis Suarez y Edinson Cavani entre nan a anota 102

gol internacional y no ta muestra di ta bay para di anota, apesar cu ambos tin 32 aña.

Un otro delantero cu por impresiona den Copa America ta Salomon Rondón di Venezuela di 29 aña.

El a anota 2 gol den e wega amistoso contra Merca Diadomingo cu Venezuela a gana 3-0.

Capitan di Peru Paolo Guerrero tambe a re-descubri su instinto di anota gol, anotando 9 biaha den ultimo 13 weganan pa Internacional cu ta un equipo den Serie A di Brazil, despues cu el a bin bek di un suspension relaciona cu doping na April.

Como anfitrion pa solamente di 2 biaha desde 1949, Brazil ta hopi motiva pa gana e trofeo



BRAZIL: Copa America 2019 ta apenas di 2 biaha desde 1949, cu e torneo ta bay wordo hunga den e pais mas grandi di Zuid America.

En total Brazil tabata anfitrion di Copa America solamente 5 biaha anterior.

Argentina a organiza e torneo 10 biaha, Uruguay 7 biaha, Chile 7 biaha y Peru 6 biaha.

Brazil, apesar di gana 5 Copa Mun-

dial, a gana Copa America solamente 8 di e 45 biahnan cu el a tuma lugar.

Uruguay tin 15 titulo y Argentina tin 14.

Pesey mes despues di desapunta nan fanaticonan den Copa Mundial di 2014, e seleccion di Brazil ta hopi motiva pa gana e trofeo den nan propio pais.

Telefonnan di DIARIO
Tel: 582 6747 Fax: 582 8551



Deporte Local

Remitido

Falta di respet



Ami Devon Hodge ta un referee internacional certificado pa WMF cu ta e organizacion mas grandi den e deporte di muay thai y cu tin varios promotor profesional cu tambe ta miembro pa asina nan por uza e logo di world muay thai federation y tin un sosten legal di un federacion legal na Aruba. Nos conoce un bond cu ta miembro di e federacion aki y ta un bond legal cu su status legal door di tin un landsbesluit legal y e

yama muay thai kick boxing Aruba y tey for di 1989 y legalmente for di 1990. Y a produci hopi pero hopi campeonan grandi pa Aruba tanto legal como internacional y ainda ta produciendo nan. Mi tin cu bisa cu mi mes tambe a bringa den e deporte aki y sa tambe cu no ta un deporte facil, pero awor na grandi mi a siña si cu si bo no tin un organizacion bo tras bo no logra crece debidamente y no lo yega caminda bo mester ta. Mi conoce hopi atleta cu a bringa y un motibo of otro nan no por a sigi mas hopi ta pasobra tin famia awe y hopi di nan por conta nan storia nan mes pero kico mi kier bisa cu esaki ta cu ami awor na grandi a tuma mi decision di drenta e federacion pa mi yuda e bond y federacion nan cu tin rond den Caribe cu ta un reto grandi y poco poco nos lo logra yega riba e nivel aki. Pesey mi a bai Thailandia y bai les pa asina mi por traha legal y cu sa kico mi ta hasi

y pone nos hendenan riba un nivel halto como referee hopi atleta y instructor nan no sa cuanto cambio tin den e deporte aki y como referee bo mester sa di con ta importante pa sa pasobra un referee tei pa proteha e atleta y e deporte. Mi a caba di duna un seminario na Mexico cu ta un pais cu tin mas cu 300 scol y ta un federacion e tin y ta traha cu WMF y tur ta respeta esaki pasobra aki nan como atleta por crece y bay dilanti. No ta bay pa djiez bringa ta bay pa crece den bo deporte y yega riba un nivel y wordo reconoci como tal. Tur caminda den mundo tin diferente federacion pero esun di bo cas ta esun cu sa y ta esun legal pa bo pais y na Aruba ta un tin cu ta legal cu ta miembro di WMF cu ta MTKA cu a zorg pa atletanan cu bringa por yega riba nivel y por bringa mundial y panamericano y awor ta hasta lo drenta olimpico 2024. Mi ta kere mirando e falta di respet cu ta pasando na Aruba pa un pais asina chikito no ta bon nos tin un bond legal cu hende nan y instructor nan cu ta bay seminario pa sa kico tin nobo y come y bebe pa asina nos atletanan por crece y yega na metanan grandi y duna Aruba su lugar cu merece, bo ta haya hende nan cu ta pretende di ta miembro di federacion nan di afo y ta kere cu esaki ta corecto. Pero bo por ta miembro di un otro si berdad bo ta pero na bo pais tin un bond y esaki nos mester respeta como atleta y Arubiano. Mi a wak un entrevistista cu un promotor cu lo bay organiza un evento di kickboxing cu no sa kico e ta papia y ta lubida di unda e la bin y no sa nada di kico ta come ni bebe awe di e deporte aki y ta organiza djiez pa loco y ta bisa cu e tin un conflicto cu e presidente di e bond di Aruba. Mi ta kere cu e ta fout bezig y cu e autoridad cu ta dune e permiso tambe ta fout bezig pasobra e no ta un bond ni por hasi nada pa un atleta na Aruba pasobra e no tin nada pa muestra ni tin e capacidad pa esaki y ta un pica pa wak atleta nan di Aruba ta participa den algo asina cu no tin ni pia ni cabez pasobra e no ta peleanan reconoci ni registra pa ningun hende y nunca lo yega na nada. Mi

ta kere Aruba tin hopi atleta cu talento pa yega riba nivel pero atrobe si bo no tin un federacion bo tras drechi lubida bo no lo yega ningun caminda y esey ta pica. Hopi mayornan y famia ta inverten pa nan yiunan bay sport pero tambe kier resultado pa nan yiunan y pesei ta importante pa traha legal for di cuminsamento pa asina yega na loge bo a traha pe. Y no un simple promotor cu ta organiza pelea pa traha cen y e propio atleta no ta yega ningun caminda. E aña aki mescos cu aña pasa Aruba a conoce campeonnan oficial den e deporte di muay thai den mundial na Thailand y hasta a sigui crece y tambe a logra bin cu campeonnan na Mexico y campioannan registra como uno y certifica como tal. Ta hopi importante pa sa esaki por bringa unda cu bo kier pero nos como Arubiano mester pensa cu traha legal y crece ta otro cu djiez bringa y bisa cu bo a gana bo pelea y mi ta haya hopi peligroso ora bo tin referee nan cu kier bisa nan ta pasobra nan a lesa un pida papel cu regla y wak video y bisa nan ta referee. No ta asina, un referee mester bay les y seminario tur aña y actualiza nan mes kico ta come y bebe di nan trabou pa asina hasi un bon trabou. Pesey tin un bond oficial y legal na Aruba pa zorg cu tur esakinan tuma lugar. Mi tin cu bisa esaki na tur esnan cu ta traha cu mucha y ta duna les traha pa bo atleta yega un nivel bringando den federacion legal pa asina yega y saca cara di nos Aruba y ta orguyoso di ta un Arubiano y haya e derecho di ta parti di un organizacion legal y tambe e derecho di bay un mundial den futuro manera ya tin cu a bai esaki. Y sa unda nan ta para awe y ta y por carga nos bandera cu orguyo pa nos pais. Ami ta Devon Hodge y mi no a bisa tur esaki pa forma nada malo, sino pa esunnan cu ta duna les y kier pa nan scol y atleta yega unda e merece di ta y pa nos pais Aruba. Mi ta bezig cu un seminario pa referee via e bond di Aruba cu ta MTKA pasobra na Aruba esaki ta e bond legal reconoci pa WMF. Mi lo anuncia esaki despues den number di world muay thai federacion. Danki Devon Hodge

Curso di promer auxilio den Centro di Bario Brazil



ORANJESTAD (AAN)-Centro di Bario Brazil ta organisa awe diahuebs 13 di juni un curso di promer auxilio di CPR y choking.

E orario ta di 7:00pm pa 10:00pm. Den e curso ta enfoca con pa yuda especialmente baby, mucha y tambe hende grandi, cu CPR. Y

tambe den caso cu si nan pega cu algo etc. esta Choking!. Un team di profesional di IMSAN ta bay duna e curso y cursistanan ta bay haya diferente informacion y practica di CPR y Choking. Centro di Bario Brazil ta organisa e curso na bienestar di nos pais, pa asina

den nos comunidad tin mas hende prepara, na momento di emergencia (mientras ta yama 911 pa asistencia). Durante di e curso, cursistanan tin cu haci nan test pa asina por haya nan certificado.

Pa mas informacion yama tel. 5846500.



Deporte Local

Royal Power Tat Fat Home Depot ta derota Celebrities den un gran partido



Henk Meijer tabata hopi contento di por a mira un crecimiento den e dos rumannan Klabér



ORANJESTAD (AAN) - Den fin di siman a tuma luga e Austrian Open na Innsbruck Austria cu participacion di 838 atleta y Aruba tabata tin dos participante den number di Jourdé y Záhyon Klabér.

Jourdé Klabér a bringa den e categoria di -63 kilo cu tabata tin 32 atleta. Jourdé Klabér su prome pelea a bay contra di Seyedehsan Naghibzadeh di Zwitterland y Jourdé Klabér a gana

esaki cu un score di 17-5. Den e di dos pelea Jourdé Klabér a topa cu Lordanis Konstantinidis cu ta un medayista brons di campeonato mundial y Jourdé Klabér a muestra mucho respet, esaki a coste e pelea y Jourdé Klabér a perde esaki cu un score di 15-5.

Záhyon Klabér no tabata tin e suerte manera Jourdé Klabér cu si a logra gana su prome pelea. Záhyon Klabér a topa cu Federico Gonzalez

di Uruguay y Záhyon Klabér a perde e pelea cu un score di 23-13.

Henk Meijer tabata hopi contento di por a mira un crecimiento den e dos rumannan Klabér for di Santo Domingo y Puerto Rico. E resultado cu nan a duna ta un muestra cu nan no a perde pa cero punto. E siman aki nan lo sigui nan training cerca Henk Meijer na Groningen preparando pa Luxembourg Open.

ORANJESTAD (AAN) - Campeonato Heineken fast pitch di Aruba Softball Bond dedica na dos baluarte Jacobo Jansen y Golbert "Nando" Maduro a continua riba veldnan na Pos Chiquito. Den categoria AA equipo di Royal Power Tat Fat Home Depot ta derota Celebrities den un gran partido 7-2. Celebrities ta pika bay ariba den cabez di promer inning 1-0 pero den bom di Segundo inning Royal Power ta rally y ta bounce bek cu 4 careda. Celebrities ta anota un mas den tercer inning pa trese e score mas serca esta 4-2. Finalmente den bom di 4 inning Royal Power ta piki 2 caredamas y garantiza cu un careda den bom di 5 inning pa asina gana cu e score di 7-2. Boxscore final pa Royal Power 7 careda, 11 hit, 0 error y ta laga 6 coreador na base. Celebrities 2 careda, 7 hit, 0 error y ta laga 5 coreador den circulacion. Royal Power a bati como equipo di 24-11 pa un averahe di 485 mientras Celebrities a bay di 21-7 pa un averahe di 333 como equipo. Mihor bateadornan pa Royal Power a resulta Edmar "Macho" Tromp di 3-2 cu un careda anota mas 4 impuha incluyendo un

triple y un doblete, Jomark Flanegin y Guyon Cannister ambos tambe di 3-2, Kenny Hart di 2-1, Giandrick Lacle di 2-2, Jair Thompson y Jeandrick Croes a bay di 1-1. Pa Celebrities a luci na plato den causa perdi Ruwin Tromp 3-1, Wensley Kock y Ozzi Webb di 2-1, Joshua Wever 3-2 y Gregory Manuel di 2-2. Kelvin Silvania ta bay 3 inning enfrentando 14 bateador, 20 bola, 35 strike pa un total di 55 pitch, permitiendole dos careda riba 5 hit y no ta regala base por bola pa pone e victoria riba su number. Jair Thompson ta drenta releva Kelvin Silvania y ta bay 3 inning enfrentando 11 bateador tirando 18 bola, 27 strike pa un total di 45 pitch, no ta permiti careda regalando solamente 1 base por bola y ta "huma" 5 bateador, Wensley Kock, Rudolf "Rudy" Angela, Angelo Dos Santos y Albertico Noguera cu 2 strike outs pa asina pone wega salba riba su number. Jeremy Geerman di Celebrities a enfrenta 28 bateador lansando 37 bola, 42 strike pa un total di 79 pitch, permitiendole 7 careda tras di 11 hit y ta regala 4 base por bola poniendo asina e derota riba su number.

Pa bo noticianan deportivo den DIARIO

manda nan na:

Email: deporte@diario.aw

Whatsapp: 5929684

Deporte Local

Piratas ta soda friew pa derota White Joker 8-7



Olympic day 2019 ta Diasabra awor



ORANJESTAD (AAN) - IBiSA, Comité Olímpico Arubano y Aruba Bank ta celebra "Olympic Day 2019" diasabra 15 di juni na Parkeerplaats di Aruba Bank Camacuri.

Riba e dia aki por conta cu participacion muchanan representando nan school den e careda di 1, 2 y 3 kilometer. E reaccion pa e competencia entre nos muchanan den e careda aki, ta sumamente grandi.

IBiSA ta haci un apelacion y recordatorio na tur mayor pa e muchanan tey presente pa 6.00 a.m. na Aruba Bank Camacuri pa busca nan Bib number. E careda mes ta start pa 7:00 a.m. E much-

anan tin cu acudi na e mesa di registracion riba cual ta indica e categoria den cual e ta bay core.

Prome cu e careda, tur mucha ta ricibi tambe un T-Shirt di 'Olympic Day'. Lo ta preferi pa e muchanan lo bisto e T-shirt durante e actividad. E area ta solamente pa participante, pa cual ta pidi mayor y docentenan pa ubica nan mes riba e ruta di e careda pa apoya e muchanan.

Debi na e cantidad di 500 participante, e caredanan ta bay tuma lugar den e sistema di 'heat' (den grupo), y e miho tempo overall di e prome 3 lugar den cada categoria di edad

pa tanto mucha muher como mucha homber ta esnan cu ta wordo premia cu medaya. Tur mayor ta invita pa bin apoya e muchanan den nan competencia.

Despues di 1,2,3K tin mas actividad riba programa manera "Meet the Top Athletes", demonstracion di diferente deporte y un kids corner, un mainta yen di actividad di awa. Nos kier recorda tur mayor pa bin cu paña extra pa asina e muchanan por disfruta di e waterpark.

IBiSA, COA y Aruba Bank ta conta riba un asistencia grandi pa celebra "Olympic Day 2019".

ORANJESTAD (AAN) - Campeonato Heineken fast pitch di Aruba Softball Bond dedica na dos baluarte Jacobo Jansen y Gilbert "Nando" Maduro a continua riba veldnan na Pos Chiquito. Den categoria A-Klas Piratas y White Joker a pone un showdown. Piratas a pika ariba den cabez di promer inning cu 5 careda mientras White Joker ta corta ventaha den bom di promer inning cu 2 careda. Piratas ta anota 2 careda mas den cabez di 3 pero White Joker ta rally pa 5 careda den bom di tres injing pa empata e wega 7-7. Den cabez di 4 inning Piratas ta anota 1 careda cual porcierto ta bira e careda di victoria. White Joker ta purba pone presion pero no ta logra anota mas careda. Score finalmente 8-7 pa Piratas.

Boxscore final Piratas 8 careda, 6 hit, 4 error y ta laga 4 coreador na base. White Joker 7 careda, 7 hit, 3 error y ta laga 6 coreador den circulacion. Piratas ta bati como equipo di 23-6 pa un averahe di 261 mientras White Joker ta bay di 23-7 pa un averahe como equipo di 304. Mihor bateadornan pa Piratas ta Jonathan Barry 3-1 cu un triplete, Leyvis Gonzalez di 2-2 incuyendo un doblete, Pablo Reid y

Jossiel Jacobs ambos di 2-1, Ever Vivanco di 3-1. Pa White Joker a destaca na plato den causa perdi Rajor Cornelio, Mario Kock y Sandrick Wester tur di 2-1, Ludwin Dabian y Rha-jin Donata di 3-1. William Bentez kende ta drenta releva Guileermo Momtiel den di tercer entrada ta lansa 3 inning enfrentando 14 bateador, 24 bola, 38 strike pa un total di 62 lansamento permitiendi 1 careda limpi tras di 3 hit regalando 4 base por bola ta seya e victoria riba su number. Henk Arnold kende ta drenta releva Ludwin Dabian ta enfrente 20 bateador den 5 inning, 17 bola, 49 strike pa un total di 66 pitch ta permiti 3 careda tras di 3 hit y ta bay cas cu e derota riba su number. Weganan ta continua awe diahuebs na veld di Dragon Hitters unda pa 7.15pm Black Joker vs White Joker y pa 9pm Jay's Tire vs Celebrities.. Diabierna 7.15pm na Pos Chiquito 7.15pm Blackhawks vs Black Joker y pa 9pm Royal Power Tat Fat Home Depot vs Spitters MIPA. Diabierna simultaneamente pa 8 pm na Dragon Hitters pa 8pm Piratas lo enfrente The Prodigies. Pues weganen di campeonato oficial ta den pleno desaroyo.

Pa bo noticianan deportivo den DIARIO

manda nan na:

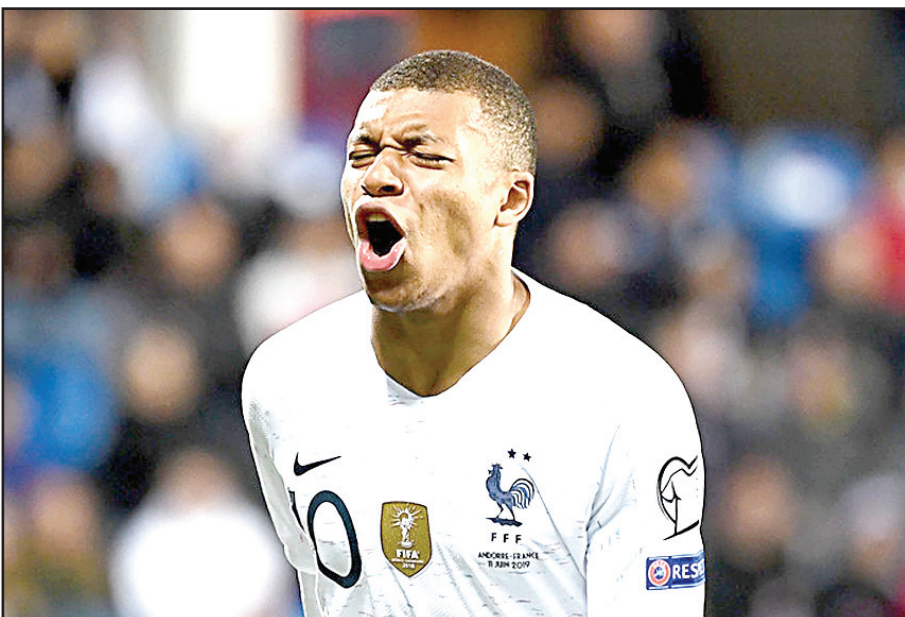
Email: deporte@diario.aw

Whatsapp: 5929684

DEPORTE INTERNATIONAL

Mbappé ta hasi joke riba twitter, riba su supuesto exigencianan na PSG

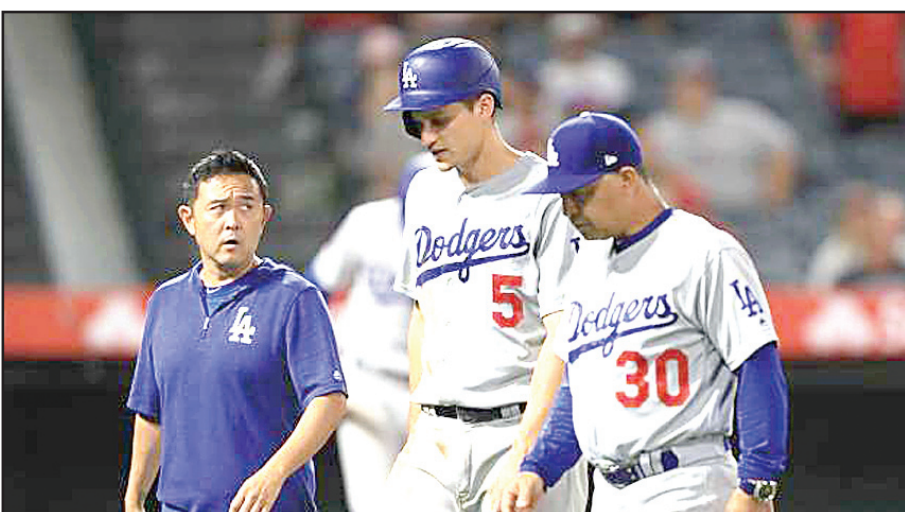
*e kier ta keeper



PARIS: Den joke Kylian Mbappé a reacciona riba Twitter riba e rumor nan riba un lista di exigencianan cu e lo a duna su club actual Paris Saint Germain (PSG), pa percura pa e keda cu nan. "Sorry boso a lubida algo, Kylian Mbappe kier ta keeper", e hungador di 20 aña a pone como reaccion riba un tweet di TransferChecker. Segun TransferChecker, Mbappé lo tabata tin 3 exigencia cerca e ehcutivonan di e club.

Un di nan ta cu e lo haya e garantia cu e lo hunga mas dilanti cu na banda. Otro exigencianan lo ta pa e tuma tur penalty si e ta riba veld y cu e mester cobra mas placa di su derechonan di imagen. E hungador Frances strea a haya pues cu tabata bon idea pa reacciona riba esaki na un manera comico, bisando cu el a exige tambe pa ta keeper di PSG.

Seager ta lesiona hamstring y por perde 4 pa 6 siman



ANAHEIM: Shortstop di Los Angeles Dodgers Corey Seager a haya un diagnosis inicial cu e lesion na su hamstring ta di grado 2. El a sufri e lesion ora cu e tabata core riba base den di 9 inning Diamars, den e wega cu Dodgers a perde 5-3 contra Los Angeles Angels.

Diaranzon tabata poni pa Seager hasi un MRI, pero Dodgers ta anticipa caba cu nan lo perde e shortstop pa entre 4 y 6 siman. Pa colmo e All Star a perde mayor parti di temporada di 2018, door di lesionnan na su heup y elleboog.

Nigeria ta logra triunfo historico riba Zuid Korea



FRANCIA: E hendenan muher di Nigeria a gana nan di 2 wega na Copa Mundial. E seleccion Africano a gana Zuid Korea 2-0 Diaranzon. Ambos equipo a perde nan prome wega den grupo A. Nigeria a perde 3-0 contra Noruega y Zuid Korea a perde 4-0 contra anfitrión Francia. Pa Nigeria tabata un triunfo his-

torico, pasobra nunca antes den historia un país Africano a gana e di dos wega na un Copa Mundial femenino. E prome gol di Nigeria tabata un auto gol di Kim Do-Yeon den di 29 minuut. Faltando 15 minuut pa e wega caba, Asisaat Oshoala a anota e 2-0 pa sigura e triunfo.

Stanton a bati homerun y Judge por hunga pronto pa RailRiders



NEW YORK: New York Yankees su lista di hungadornan lesiona ta basta largo, pero poco poco nan ta biniendo bek. Shortstop Didi Gregorius ta bek caba y Giancarlo Stanton ta muestra di ta riba bon caminda bek pa Major League. E hungador di outfield/bateador designa Diamars a bati 2 hit den 4 turno pa Class A Advanced Tampa,

incluyendo un homerun como bateador designa. E intencion tabata pa e hunga 7 inning den veld Diaranzon. Mas sorprendente ta cu Aaron Judge por ta cla pa subi veld pa RailRiders e fin di siman cu ta bin. E hungador di outfield no a hunga mas desde 20 di April, door di un lesion na su 'oblique'.

Telefonnan di DIARIO
Tel: 582 6747 Fax: 582 8551

DEPORTE INTERNATIONAL

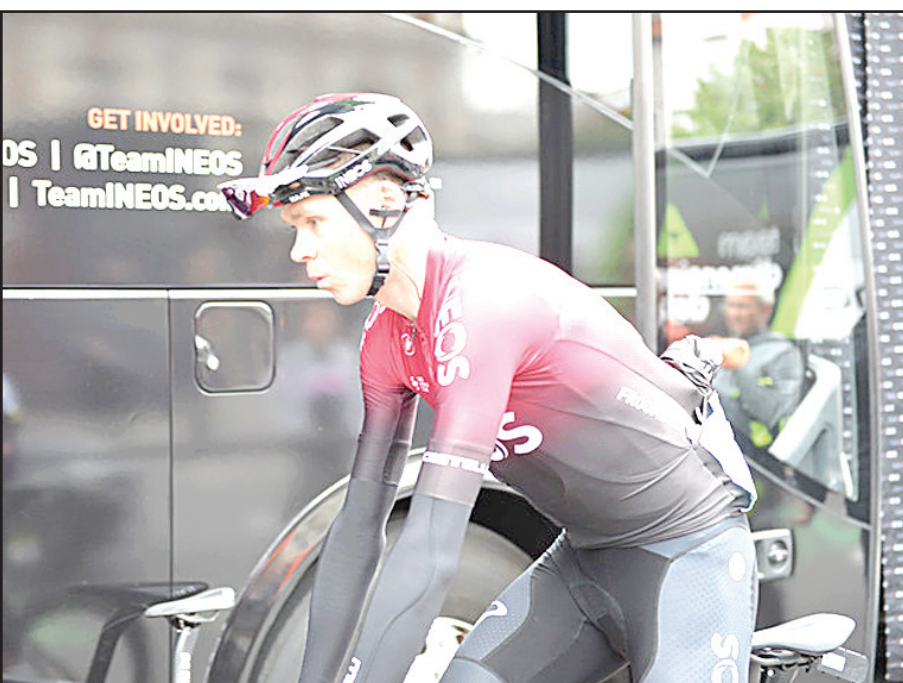
Jose Altuve ta bay hunga wega di rehabilitacion den Liga Menor den weekend



HOUSTON: Jose Altuve, kende ta pafo di accion desde 10 di Mei cu un lesion di hamstring, muy probablemente ta bay hunga un wega di rehabilitacion den Liga Menor den fin di siman cu ta bin. Esaki ta bay ta di dos biaha cu e ta bay hunga weganan di rehabilitacion, kende laat den Mei a haya molester atrobe y no por a sigui

hunga. Sinembargo, Altuve a core cu full velocidad riba e basenan prome cu e wega di Houston Astros Diamars y a pasa den e entrenamiento di bateo cu e equipo. Si e pasa e dianan cu ta bin sin haya un molester, e lo hunga den weekend pa Triple-A Round Rock.

Froome a cay den Dauphiné y ta bay perde Tour de France



FRANCIA: Chris Froome ta bay perde Tour de France. E ganador di Tour di 4 biaha, durante cu e tabata examina e ruta di e prueba di tempo na Dauphine, a cay abao y a resulta seriamente herida. Su equipo Ineos ta tene cuenta cu un weso di bill kibra. Durante su examinacion di tereno el a kita su man for di stuur di e bi-

cicleta pa supla su nanishi y net na e momento ey el a wordo sorprendi pa un biento fuerte. E Britanico no por a evita e caida y cu un velocidad di 60 kilometer pa ora el a dal den un muraya chikito. Un ambulans a transporte pa hospital rapidamente, unda cu a wordo indica cu muy probablemente e weso di su bill ta kibra.

Sporting Lisboa kier cumpra Cristiano Junior



LISSABON: Ora cu Cristiano Ronaldo a muda di Madrid pa Turin den zomer cu a pasa, naturalmente su famia tambe mester a muda cune pa Italia. A resulta cu Cristiano Junior tambe gusta hunga futbol hopi y pesey el a cuminza hunga pa e equipo U-9 di Juventus y cu hopi exito. Den su prome temporada cu Juventus, 'Cristianinho', manera cu e ta wordo yama, a anota 56 gol y a logra 26 asistencia den 36 wega. Den su debut el a anota 4 gol, mientras cu den un torneo na Madeira, e lugar natal di Ronaldo, el a anota 7 gol den un triunfo di 25-0. Junior di 8 año ya caba ta trahando

su number y awor tin un oferta riba mesa pa e hoben Portugal. Sporting Lisboa, e club di hubentud di Ronaldo, kier trece Cristianinho bek pa Portugal. Esaki segun diferente fuente Italiano. Nan lo a tuma contacto caba cu su wela Dolores Aveiro, cu e speranza cu e lo por biba cune. Ronaldo mes a cuminza hunga na Sporting Lisboa ora cu e tabata tin 12 año. En total el a hunga 30 biaha pa e equipo principal y na 2003 Manchester United a paga e club 19 milyon euro pa su servicionan.

Francia a gana Noruega y Alemania a gana Spaña



FRANCIA: E Copa Mundial di hendenan muher na Francia ta den full swing y e pais anfitrión a gana su di dos wega tambe. Diaranzon Francia a derota Noruega 2-1 y ta lider di grupo A cu 6 punto, sigui pa Noruega y Nigeria ambos cu 3 punto. Den di 46 minuut Valeria Gauvin a anota e 1-0 pa Francia, pero den di 54 minuut un auto gol di Wendie Renard a pone e score na 1-1, pa

duna Noruega speranza. Sinembargo, den di 72 minuut Eugénie La Sommer a anota un penalty pa duna Francia e triunfo. Den un otro wega Alemania den un wega preta a vence Spaña 1-0. E gol a wordo anota pa Sara Dabritz den di 42 minuut. Alemania ta lider di grupo B cu 6 punto, mientras cu Spaña tin 3 punto despues di 2 wega.



Noticianan for di Hulanda

Defensa kier habri bek base aereo militar na Limburg



DEN HAAG: Defensa kier habri bek e base aereo militar De Peel na Limburg. Door cu Defensa tin mas placa pa entrena, ta bula mas frecuentemente. Mas trempan cu e base por wordo habri bek ta na 2021. E provincianan Limburg y Noord-Brabant, e municipi-

onan involvi y habitantenan di e area ta haya un voto, Defensa a priminti. Den e añanan cu a pasa e aeroportonan Soesterberg, Twente y Valkenburg a wordo cera pa baha gastonan. Door di esaki Defensa tin mucho tiki aeropuerto pa hasi tur e vuelonan.

Herido riba cancha di entrenamiento di tiro di polis



AMSTERDAM: Diaranzon mainta un persona a resulta herida den un accidente riba e cancha di tiro den e centro di entrenamiento di polis di Amsterdam. E incidente a tuma lugar riba Oudekerkersdijk. E victima a wordo transporta pa

hospital. Segun e canal AT5 no ta cla kico exactamente a sosode. Un vocero policial a duna di conoce cu ta trata di un accidente. “E heridanan no ta grave”, el a indica.

Ambtenaarnan ta viaha mas pa Caribe y den mas luho



HULANDA: Ambtenaarnan Hulandes mas frecuentemente ta bula pa Bonaire, Sint Eustatius y Saba y mas luhoso. E cantidad di ticket di vuelo pa e islanan BES den e 5 añanan cu a pasa a aumenta cu mas di 50%. Mitad di e gastonan di vuelo a wordo paga na ticketnan caro di business class.

Ambtenaarnan di ministerionan Hulandes na 2018 a bula mas cu 1500 biaha pa e municipi- onan special di Hulanda, esta Bonaire, Sint Eustatius y Saba. Esaki a costa mas cu 1,6 milyon euro. Di e suma ey mitad a wordo gasta riba business class luho- so.

Hulanda vulnerable pa enfermedadnan transmiti pa sangura



DEN HAAG: E Organizacion Hulandes pa Investigacion Cientifico (NOW) a otorga 9 milyon euro pa investigacion riba enfermedadnan causa pa sanguranan. E suma ey ta bay wordo aumentata na 10 milyon euro, door di 7 organizacion publico. E investigacion ta bay dura 5 año y ta bay wordo guia pa un

cientifico di Centro Medico Erasmus na Rotterdam. E centro medico ta bay traha hunto cu otro institutonan di organizacion na Hulanda. NWO a duna e suma halto aki, debi na e paisahe Hulandes ta rico na awa y door di esaki e pais ta hopi vulnerable pa brotenan di e tipo di enfermedadnan cu sanguranan ta transmiti.

Noticia Internacional

Senadornan di Merca a boga pa eleccion liber y transparente na Guatemala



WASHINGTON: Un grupo di Senador Mericano a boga pa eleccion “liber, husto y transparente” na Guatemala, na unda diadomingo mas di 8,14 miyon di ciudadano a wordo convoca pa vota.

E demócratanan Dick Durbin, Patrick Leahy, Ben Cardin, Sherrod Brown, Cory Booker, Tim Kaine y Chris Van Hollen a presenta un resolusion cu ademas a rechaza decision di presidente di Merca, Donald Trump, di suspende asistencia na paisnan di Triangulo Norte di Centroamerica (El Salvador, Guatemala, y Honduras).

E iniciativa a urgi “proximo presidente di Guatemala pa tuma medidanan efectivo pa reforza Estado di derecho, aborda influencia di organizacionnan criminal y cartelnan di droga den sistema politico”.

Nan tambe a pidi e siguiente gobernante “pa combate corrupcion y impunidad, hasta pa medio di restablecimiento di mandato di Comision Internacional contra Impunidad na Guatemala (CICIG), di Nacionnan Uni”, y a condena “esfuerzonan” di e presidente di e pais, Jim-

my Morales, “pa expulsa y debilita” e entidad.

E resolusion tambe ta expresa “un preocupacion grave” pa “participacion di cierto candidatonan presidencial involucra den actividadnan ilicito”, como tambe pa “descalificacion pa motibo politico di cierto candidatonan competitivo y independiente pa restringi opcionnan disponible pa pueblo”.

Trump Jr. a acudi na Congreso pa confirma su testimonio relaciona cu intromision Ruso

WASHINGTON: Yiu mayor di presidente di Merca, Donald Trump, a duna su testimonio cu portanan cera dilanti di un Comite di Senado lidera pa republicanonan, cu ta investiga intromision electoral Ruso, un fuente di Congreso a informa.

Donald Trump Jr a presenta dilanti di Comite di Inteligencia di Senado a tuma lugar despues di un disputa cu a acapara titularnan luna pasa, despues cu e presidente a expresa su sorpresa cu su yiu a wordo cita pa comite di

Congreso pa di dos biaha como parti di investigacion di e panel.

Trump Jr, di 41 año di edad y actualmente na cabez di Organizacion Trump, a drenta den sala alrededor di 9’or di mainta, un fuente cerca di e procedimiento a informa.

Presidente di e comite, senador republicano Richard Burr, a enfrenta varios critica di su mesun partido pa solicita cu Trump Jr testifica pa di dos biaha, debi na discrepancianan entre su testimonio original di 2017 y di otro testigonan.

E biaha aki e panel, cu ta bipartidista, kier revisa algun declaracion anterior di Trump Jr, incluyendo un proyecto proponi den Tore Trump na Moscu, segun medionan Mericano.

Algun demócratanan ta sospecha cu e por a gaña riba loke e y su tata sa relaciona cu un reunion den Tore Trump cu un abogado Ruso, kende a ofrece nan informacion riba candidato demócrata Hillary Clinton, como tambe otro conexiannan entre ambos banda.



Seguridad regional tabata tema principal durante reunion na Santo Domingo

SANTO DOMINGO: Representantenan di nuebe pais a participa den un reunion di dos dia na Santo Domingo pa aborda tema di inseguridad den e region.

E discusionnan ta forma parti di Grupo Tecnico di Trabao riba “Hubentud, Muher y Poblacion Vulnerable: Caminda pa Paz y Husticia”, den marco di Iniciativa di Seguridad di Area di Caribe auspacia pa Merca.

Den e encuentro ta participa representantenan di Antigua y Barbuda, Barbados, Republica Domini-

cana, Granada, Guyana, Jamaica, St Lucia, St Vicente y Granadinas y San Cristobal y Nieves, segun un comunicado di Gobierno local.

E reunion a wordo inaugura pa canciyer Dominicano, Miguel Vargas; embahador di Merca den e pais, Robin Bernstein;

y director di Programanan di Comunidad di Caribe (Caricom), Towyne Stephenson.

Durante e dos dia aki, e paisnan cu cooperacion di gobierno di Merca, lo intercambia experiencianan alrededor di estudionan, rapport y casonan relaciona cu problematicanan

di seguridad den e poblacionnan, elabora pa agencianan gubernamental.

Vargas a bisa cu e encuentro ta enfoca den discuti y propone solucionnan efectivo riba politica y accionnan contra crimen, violencia hubenil y di genero.



Pa bo keda conecta cu



- Pa bo potretnan exclusivo
- Pa cubri bo evento
- Pa raporta iregularidadnan riba caya

ABO TA NOS WOWO RIBA CAYA PA YUDA INFORMA NOS PUEBLO DEBIDAMENT



WhatsApp

592-9684

Noticia Internacional

Guaidó a puntra militarnan si Maduro lo sali “na bon of na malo”



CARACAS: Presidente di Parlamento di Venezuela, Juan Guaidó, a puntra miembronan di Forza Arma si salida di gobernante, Nicolas Maduro, for di poder lo tuma lugar “na bon of na malo”, despues di reitera cu e crisis di e pais mester di un solucion awo.

“Maduro ta den sali. Soberbia di e regimen a hundi e pais. E pregunta no ta na dje, un dictador disocia cu no sa goberna. Ta e FAN (Forza Arma Nacional) y aliadonano: lo ta na bon of na malo? E pais mester di un solucion awo y Venezolanonan tin capacidad pa logra esaki”, el a bisa den

un mensahe riba Twitter.

E lider opositor, reconoci como presidente interino di Venezuela pa mas di cincuenta pais, a pidi den varios oportunidad pa Forza Arma desconoce mandato di Maduro, kende e ta considera un “usurpador” pa gana eleccionnan fraudulentamente.

Apesar di su yamadonan, comandantenan di Forza Arma a declara publicamente nan lealtad na Maduro y asina yama revolucion Bolivariana di fayecido presidente Hugo Chavez (1999-2013).

E lider opositor a wordo reconoci como presidente

pa cerca di 1.000 militar cu a deserta y a refugia na Colombia.

Dia 30 di April pasa, Guaidó a lidera un rebelion militar cu a termina den protestanan contra Gobierno di Maduro cu un saldo di cinco morto.

E rebelion a conta cu participacion di un grupo chikito di militarnan y ex director di Servicio Bolivariano di Inteligencia (Sebin) -general Manuel Ricardo Cristopher Figuera-, kende awendia ta wordo considera un fugitivo busca pa Gobierno di Maduro.

Google Maps lo avisa si taxista ta desvia di ruta pa cobra mas

Google Maps ta trahando den un actualizacion nobo cu hopi usuario lo stop e famoso “trip” di taxistanan ora nan ta tuma rutanen mas largo a cobra un tarifa hopi mas halto di normal.

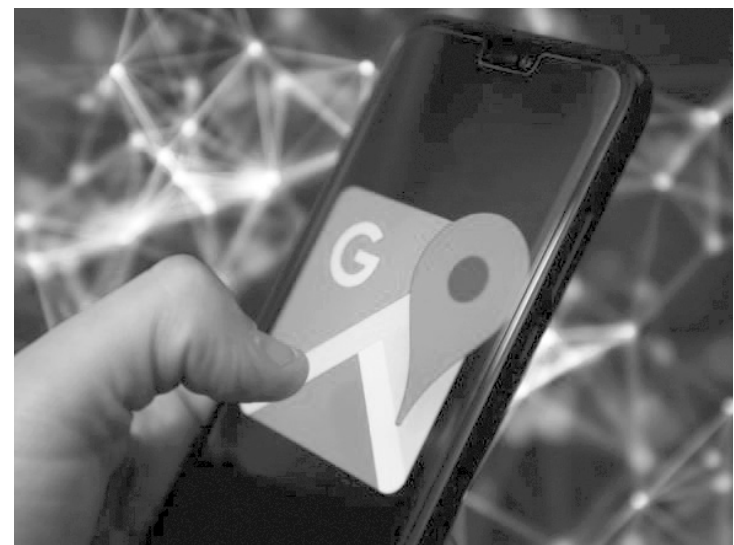
Segun desaroyadornan di website XDA Developers, cu a presenta e funcion nobo, e herment lo manda un notificacion na e usuario si e chauffeur ta desvia 500 meter di e ruta mas conveniente, un practica basta generaliza entre gremio di taxistanan rond di mundo.

Ademas di garantiza seguridad di e usuario, e

funcion ta evita cu nan ta wordo gaña pa un chauffeur di taxi mientras nan ta den un parti desconoci di e ciudad.

E opcion ta manera un renchi di dede pa esnan cu ta bishita otro lugar of ta biba den un ciudad nobo y no tin conocimiento di e mihor rutanen pa e viahe ta mas rapido y cu un cobranza mas husto.

Esaki tambe ta excelente den ciudadnan grandi, na unda taxistanan sa probecha di trafico pa “sugeri” camindanan y yega mas lihe, pero na final ta resulta mesun tempo y mas caro.



Manifestacionnan violento na Hong Kong pa ley di extradicion di China

HONG KONG: Enfrentamentonan violento a tuma lugar na Hong Kong despues cu polis a purba di impedi cu manifestantenan contrario un proyecto di ley relaciona cu extradicionnan na China continental a purba di drenta Parlamento di e ciudad.

Polis a uza gas lacrimogeno y pepper spray pa dispersa manifestantenan, mientras miles di persona a blokea cayanan principal den un muestra di forza contra plannan di gobierno.

Hefe di polis, Stephen Lo, a declara cu polis a actua cu “moderacion” hasta cu e “gangsters” a purba di drenta Parlamento.

Enfrentamentonan a

cuminsa poco despues di 15:00, hora limite cu manifestantenan a duna gobierno pa bandona proyecto di ley polemico.

Polis anti-disturbio a

wordo rapidamente supera pa manifestantenan, hopi di nan bisti cu mascara, helm y brilnan.

Den horanan di mainta, multitud a aumenta y ca-

mindanan principal a wordo blokea pa manifestantenan, representantenan di Consejo Legislativo (Legco) a anuncia cu nan lo pospone di dos lectura

di proyecto di ley “un fecha posterior”.

Mas di un miyon di persona a sali riba cayanan, segun organizadornan, pa exige autoridadnan pa renuncia proyecto di ley. Sin embargo, Prome Minister, Carrie Lam, a nenga di retira esaki y a adverti oposicion den contra di cualkier “accion radical”.

E medida a causa hopi critica di paisnan occidental y protestanan di residentenan di Hong Kong cu tin miedo di cay den mannan di un sistema di husticia Chines brutal y politiza, y nan ta kere cu e reforma lo perhudica imagen internacional y atractivo di e ciudad semi-autonomo.



Den prome tanda

Filomena College MAVO orguyoso cu 82% a gradua



ORANJESTAD (AAN): Di e 73 alumnonan cu a haci examen e aña aki na Filomena College MAVO na San Nicolas, 13 no tabata tin exito den e prome tijdvak.

Esaki ta pone e porcentahe di graduado na 82% pa awo. E siman cu ta bini nan lo tin un oportunidad mas.

Nashmalia Fullinck a resulta e 'best geslaagde'. Masha pabien!

Di parti di Filomena College MAVO, ta felicita e graduadonan y desea esnan cu tin e di dos oportunidad, hopi exito!



We are thrilled to be your financial services partner



Every day is Client Appreciation Day for us!

On 13 June, we will do a little something extra to show you how grateful we are for your business. Thank you for choosing CIBC FirstCaribbean.



FirstCaribbean
International Bank

CIBC FirstCaribbean terms and conditions apply.
The CIBC logo is a registered trademark of Canadian Imperial Bank of Commerce, used by FirstCaribbean International Bank under license.



Continuacion pagina.36



SOLANIO RESTAURANT PRESENTS

Father's Day Breakfast

SUNDAY, JUNE 16TH

7:00 AM - 1:00 PM

\$35 PER PERSON

Featuring a live omelet station, an arepa station with various choices of fillings, churros station, Belgian waffle station, and much more!

Reservations are recommended,
please call +297.527.2699



L.G. SMITH BOULEVARD #107 PALM BEACH, ARUBA | +297.527.2222

PRICES IN US DOLLARS. BBO SALES TAX (6%) NOT INCLUDED.
To accommodate special dietary needs, please advise your server prior to ordering.

©2019 The Ritz-Carlton, Hotel Company L.L.C.



**NEW INDIA
ASSURANCE**

New India Assurance
cu hopi pena ta anuncia fayecimento di

*Marlyn
Gregoria Laclé*

24 -01-1969 ~ 09-06-2019

Mama tan keri di nos colega
hopi aprecia Shannelyn Maduro.

Henter famia di New India Assurance
ta acompaña y apoya Shannelyn Maduro y famia
den e tristeza asina profundo pa cu e perdida aki.
Cu Marlyn drumi dushi den e Luz Eterno
di nos Papa Dios.

Acto di entierro ta tuma lugar diahuebs 13 di juni
di 9:00 AM pa 11:00 AM na Misa Santa Filomena,
despues ta sali pa Santana Pastoor Kranwinkel
na Paradera.

Oportunidad pa condolencia ta diaranson
12 di juni di 7:00 PM pa 9:00 PM
na Aurora Funeral Home.



**NEW INDIA
ASSURANCE**

En conexion cu fayecimento di Marlyn Gregoria
Laclé, mama di nos colega Shannelyn Maduro,
New India Assurance su oficina lo ta cera
diahuebs for di 9:00 AM te 1:00 PM.

Masha danki pa e comprension.

Flor di Brazil a celebra Dia di Tata



ORANJESTAD (AAN): A celebra dia di tata na centro
cu nos grandinan di Flor di Brazil. Conhunto Tommy y
su grupo a toca masha dushi mes y nos grandinan a baila
y gosa un mundo.

Tata di Flor di Brazil a keda den persona di Dominico
Kelly kende lamentablemente no tabata presente.

Tata alegre: Alejandro Boezem

Tata amable: Nemencio Croes

Tata cariñoso: Angel Martilia

Tata consentido: Olivio de Cuba

Tata boluntario: Hendrik Quant

Tata balente: Jul Quandus kende no por tabata presente

Noticia Internacional

Mas turista Mericano a muri den hotelnan di Republica Dominicana

Den opinion publico Mericano por a nota crecemento di inkietud riba posible peligernan cu turistanan ta enfrenta ora nan ta bishita Republica Dominicana, un pais cu ta hopi bishita (a calcula cu dos miyon di persona procedente di Norteamerica ta bishita e pais cada año) danki na nan beachnan y atraccionnan natural y cultural.

Pero den fechanan recien a acumula revelacionnan di casonan di Mericanonan cu a muri —ya ta seis— den circunstancianan straño den hotelnan Dominicanos, y esey a desata alarmanan.

Esaki no a wordo comprobante ni a divulga elementonan cu ta indica cu tin conexiounan directo entre

e casonan, pero e faminicanan di personanan muri a expresa nan preocupacion riba esaki y mirando cu sigur tin algun situacion y similaridad straño den e casonan aki, opinion publico y autoridadnan Mericano a cuminsa pone atencion especial riba e casonan aki.

Revelacionnan recien a indica cu ya ta seis turista Mericano cu a fayece den hotelnan na Republica Do-



minicana.

E caso mas recien ta di Robert Wallace, di 67 año, procedente di California, kende mientras e tabata cu vacacion den Hard Rock Hotel and Casino na Punta Cana, Republica Dominicana, el a bira malo despues di bebe un bebida di e minibar den su camber. Algun dia despues el a fayece, aunke su caso no a wordo divulga pa su famia

sino te despues di divulgacion di mortonan di otro turistanan, den situacionnan similar, a motiva nan pa haci esaki.

Tambe a keda revela cu David Harrison, di 45 año y residente na Maryland, a fayece na Juli di 2018 den e mesun Hard Rock Hotel and Casino, despues di bira malo. Su morto a wordo considera un atake di curazon y su famia tene discre-

cion riba esaki, manera den caso di famia di Wallace, a cuminsa raporta otro casonan fatal straño den hotelnan Dominicanos.

Miranda Schaup-Werner, di 41 año y residente na Pennsylvania, a muri na Mei pasa poco despues di yega hotel Bahia Principe, situa den ciudad Dominica-

no di La Romana, despues cu el a bebe un bebida for di minibar den su camber, algo hopi similar na caso di Wallace.

E causa señala di e fayecimento tabata un fayecimiento respiratorio, den mesun hotel y cu algun dia di diferencia, di Nathaniel Edward Holmes, di 63 año, y Cynthia Ann Day, kende nan a wordo haya morto den nan camber.

Otro caso cu a wordo revela tabata di Juni 2018 di fayecimento di Yvette Monique Sport, di 51 año y residente di Pennsylvania, den hotel Bahia Principe di Punta Cana. Su morto tambe tabata diripiente despues di bebe algo for di minibar di su camber. Y aunke esaki a wordo atribui na causanan natural, su famia ta duda esaki.

Mientrastanto, Departamento di Estado a recomendar turistanan cu bishita Republica Dominicana pa tuma precaucion pa motibo di crimen, pero no a formula un alerta especifico.

Corte a condena cu 49 año di prison un maestro di musica cu a abusa di alumnonan menor di edad na Madrid

MADRID: Corte Supremo di Spaña a confirma condena di 49 año di prison na un maestro di musica di scol Valdeluz di Madrid pa 12 delito di abuso sexual na alumnonan menor di edad cometi desde 2002 hasta 2014.

Corte Penal di Supremo a confirma tambe cu Andres Diez Diez, mester paga un indemnizacion di 142.000 euro pa dañonan moral na victimanan di abusonnan sexual, aunke colegio y academia di musica situa den e centro ta wordo considera responsable civil subsidiario.

E sentencia di Corte Supremo a descarta cu condena inicial a apoya den suposicionnan, manera e

maestro a argumenta den e caso.

Corte a considera cu declaracionnan di e victimanan “relaciona cu actonan sexual cu nan acusa e maestro ta hopi claro y descriptivo”.

Ta trata di declaracionnan “hopi explicito”, cu splicacionnan “logico y coher-

ente” riba nan indecision na momento di denuncia y conta nan famianan loke tabata pasando.

Den sentido aki, e sentencia a destaca cu tanto informenan medico forense como psicologico “a demostra sinceridad, veracidad y coherencia di e denunciante”.



Donald Trump a prohibi bandera di ‘gay pride’ den embahadanan di Merca



WASHINGTON: Gobierno di Donald Trump a prohibi bandera arcoiris, cu ta identifica gruponan homosexual (gay pride), den embahadanan di Merca den otro paisnan pasobra esaki ta algo reserva na e paisnan mes, vicepresidente di Merca, Mike Pence a indica.

“Mi tin conocimiento cu Departamento di Estado a indica cu nos embahadanan solamente por hisa un bandera y esaki ta bandera

di Merca”, Pence a bisa den un entrevista cu canal di television NBC News.

“Mi ta apoya esaki”, el a añadi.

Na cuminsamento di e luna aki un controversia a genera despues cu algun embahada di Merca den exterior a solicita desplega bandera arcoiris, converti den un emblema di gruponan homosexual, transexual, bisexual y otro.

Pa chica Pos - Habri tubería y wc.
Servicio lihe y confiabel.
Experiencia ta manda
CICLONE
Septic Tank Service
Tel: 564-0607 / 734-0607

Torres
Chica pos Septic tank
Servicio pa Cas, Company, Hotel etc.
Tel: 588-7805 Cell: 593-9534

TA HUUR
APARTAMENTO
Pa 1 of 2 persona
Tel 660 2192

EASY FLUSH
SEPTIC TANK
Chica pos, Habri tubería
Servicio 24/7
Glenroy Tromp Tel: 593-0235
Marline Tromp Tel: 563-5497
Celsiuststraat # 38, Oranjestad

SERVICIO HARDINERIA
Chapi, mantencion pa luna
of quincena, corta palma
grandi of chikito. Hiba
sushi dump. Yama nos pa
un bon prijs. Cel: 593-8852

POOL POOL
GANGA!
Mantencion. Yama
nos anytime. Bon
prijs. Cel: 593-8852

Pa Taxaties di
cas y propiedad
Tuma contacto cu
Crystal Realty
Tel: 568-8265

TA HUUR
un apt situa na Simeon Antonio
Kanariestraat # 3 cu un camber, un
baño, sala, cushina, parkeerplaats
y private entrance. Servicio apart.
Totaal 700,- plus 1 month of
deposit. Pa mas info por tuma
contact na: 566-9700 / 566-3708 /
748-8528

GRATIS
Auto bieu den cura? Nos ta
piki nan y benta afo por nada.
Tambe nos ta piki airco,
bateria, stoof, wasmachine,
frigidaire etc. Yama nos
na 561-4297 of 561-5179.
Arubiano balente.

PA AVISO **aviso@diario.aw**

BO MESTER DI WASTE BUCKET RESIDENCIAL
OF COMERCIAL?
ecotech
YAMA
Mr. Bucket
594-3757
mr.bucket@ecotech.aw
20 yrd Big Bucket
15 yrd Junior Bucket
10 yrd Small Bucket

D'La Rosa
CHICA POS
Pa servicio di
habri tubería,
area di hotel tambe.
562-2059 Pos Chiquito 25-G
585-8534 Aruba

Glassco
Glass & mirrors cut
to size and shape
Polishing, drilling &
glass replacement
services
Fast service
Tel. 583-4784
Caya Betico Croes 162 B

DirecTV
Gran promocion. Instala ya full.
Peliculas, novelas, deportes,
comedia, infantiles. Mejor
television satelital. Solo paga
100 pa luna. (+58) 4245121172
/ 569-8514.
Tambien reparamos señal.

TA HUUR
Un cas grandi na Playa.
Tin veranda, sala, 3 camber,
comedor, cushina, un baño y cura.
Exclui utilidadnan. Cla pa huur.
Pa un prijs pa luna di
Afl.1.800,- + un luna di borg.
Interesa yama: 594-8842.

DAK TA LEK?
Pa tur trabao di
drecha dak y spuit
dak yama nos na
566-7736

FOR SALE
House and apartment at Pos
Chiquito 207 sq m buildup app
69 sq m rented land 706 sq m.
Afls. 475.000,00 Upon request
10 apartments Afls. 600.000,00
Call tel / Whatsapp 566-3902

TA HUUR
un apartment pa un
pareha sin yiu, Afl.850,-
pa luna, 1 luna deposit.
Excl. awa, coriente etc.
Cel: 593-5543

TA FURA
Matras, muebles 25%. Hopi
descuento riba mercancia den
tienda 40-50% y 80% liquidacion
Orange Matrassen Fabriek,
Solo 5, Tarabana.
Tel: 588-7468 / 593-4387

BOBCAT SANTO
Rent Bobcat, tin graniet blauw
y normal, demolicion, yena
baki, fundeshi, rosa tereno,
bende santo y piedra.
Mesora!
Cel: 592-3424 / 592-1156.

TA FURA
Elma Matras & Fabriek
matras, box,
busca mainta y haye
atardi! Set di sala, tv chair,
comedor. Tel: 592-3344,
Rondweg 125

BAMBOO MUEBLES
Renovaciones, nos ta drecha
y spuit tur sorto di muebles
di bamboo y cabana.
TAPICERIA NAUTICA.
Ta fura auto y tur muebles.
Tel: 746 0518/ 737 3993

TA HUUR
un Aprt. Sta Cruz # 358-C
pa Afl.1.000,- + borg.
Inclui internet wifi,
semi muebla, grandi.
Yama: 568-8505.

TA HUUR
Apartment, coriente, awa,
cable, frigidaire, stoof. Afl
900.- + FI 400. deposit.
Tel 584 5500 San Nicolas
panoord diCentro Medico

HOME SWEET HOME
REAL ESTATE VBA
TA HUUR: APARTAMENT 1 KAMBER, AWG. 1.450,-
APARTAMENT 2 KAMBER, AWG. 1.650,-
INCLUI: AWA, INTERNET, CABLE, EXCLUI:
CORRIENTE, MAS 1 LUNA DI DEPOSIT,
LOCATION: SASAKI, SI B TA INTERESA:
NOS MESTER, UN ID VALIDO + ULTIMO 2 PAYSLEIPS
JAMA: ASHNA: 592.9966

FOR RENT
At San Nicolas, apartment one
bedroom, furnished, private and
comfortable. Excl. utilities
(prepaid). 1 pers or couple,
no kids no pets. Rent Afl.850,-
deposit Afl.500,- Available now.
Call: 584-5753

Nos ta un compania
specialisa den trabao
di carpinte fini na cas y
nos ta remodela bo cas
y oficina en general.
Pa info: 740-1785

SE ALQUILA
Habitacion en Hooiberg,
Afl.450,- para
caballeros. Amoblada,
gastos incluidos, agua,
luz, wifi. Tel: 560-7353

TA HUUR
Un cas (estilo apartment) grandi
cu jardin priva. 2 kamber 2 banjo
sala- comedor- cushina -patio-
garage y entrada priva. Bicindario
di Santa Cruz. 1700 florin pa luna.
Por yama 583-8221 (ora di oficina)

Unfurnished Apt
FOR RENT
22-C Seroe Alejandro,
2nd floor, Savaneta. 2 br,
2 baths, airco, Afl.900,- per
month. Tel: 745-0374 Delano

MONTAS EXCAVATION
Nos ta bende santo
di pleister, pega blokki,
piedra y granito.
Bon prijs.
Tin servicio di bobcat.
Tel: 567-5282 / 565-8639

BOBCAT & BACKHOE
Rosa tereno,
coba fundeshi, pos,
jena fundeshi
Ta bende Santo y Piedra
Jama 593 5050

VERF Y DAK
Pa tur trabao di verf
projecto, negoshi,
cas y spuit dak y drecha
dak cu ta lek.
Yama na 566-7736

APPLIANCE
REPAIR
Service, ta drecha airco split
/ inverter, frigidaire, dryer,
wasmachine, stoof, forno,
microwave etc. Delivery cu
garantia. Tel: 565-4234

Nos Ta Drecha
Tur tipo di frigidaire,
cooler, wasmachine,
dryer, forno, airco, etc.
Anytime cel: 567-8394

NOS TA DRECHA
Tur tipo di frigidaire,
cooler, wasmachine,
dryer, forno, airco etc.
Anytime Cel: 561-1615

VIDENTE
Lectura del tarot.
Descubre el enigma.
Especializacion en
el ocuhismo. Se hace todo
tipo de trabajos espiritual.
Tel: 745-0461

TA BUSCA
Un señora cu
permiso pa cuida un
persona anochi.
Yama 594-0103

TA BUSCA
Ayudante di cushina
cu permiso y carchi
berde. Yama despues
2:00pm. Tel: 592-2441

TA HUUR
Studio apartment
cu pool,
na Santa Cruz.
593 9101

TA HUUR
Un apartamento studio semi
muebla cu airco, Fls.600.-
mas deposito. Awa y coriente
no ta inclui. Hendrikstraat 7
na O'stad, Prome piso di La
Rinconada. Yama 594-4368

RUIZ EXCAVATION
Ta anuncia su number nobo:
F. Ruiz Sand Gravel &
Equipment N.V.
Nos tin santo pa bloki, pa pleister,
graniet, piedra pa basha y decorashon
na e mihor prijs.
Pa mas info jama
588 9995 / 593 9995

ATCO
ARUBA N.V.
Land Cleaning
Container Hauling
Demolition
Excavation
Heavy Transport
and Lifting
Material Transport
in Bulk Sizes
TEL: (297) 523 6600
FAX: (297) 582 7108
infoatcoaruba@atco.aw
Find us on
Facebook

S.T.A
TA BUSCA
Ziekenverzorgster/
Bejaardenverzorgster.
Diploma &
Experiencia
Tel 588 7400

FOR SALE
Tereno na Savaneta
20x50 / 1040 m²,
dilanti Club Arries,
zona comercial.
Bestbuy Tel: 565-6270
emir@bestbuyrealtayaruba.com

PA HUUR
Casita muebla 2 camber,
sala na Pos Chiquito.
Pa rent camber na La
Cabana siman 27, 4 juli te
cu 11 juli. Tel: 594-8009

TA HUUR
Un apartamento
na Playa,
Tel: 744-4050 /
741-1304

DIARIO
Pa noticia, cumpleaños,
comentario, redaccion:
noticia@diario.aw
Pa farandula:
espectaculo@diario.aw
Tel: 582-6747

MENU SPECIAL

Diahuebs 13 Juni

SHAHAI TAKE AWAY
STA CRUZ • Tel: 585-7022

Mondongo stoba, Chicken cutlet y sopi Cabrito. Purba nos sandwich combo

Purba nos diferente wrapsnan y sandwich combo deliciosos!!
PUNTRA TUR DIA PA NOS DUSHI SORI

NADIN MERCADO
REPARACION Y SERVICIO TA DRECHA

Wasmachine, frigidaire, cooler, dryer, forno, stoof. Tur tipo di split unit y window.

Tel: 566-4366

MERCADO REPARACION Y SERVICIO NOS TA DRECHA

Wasmachine, Frigidaire, Cooler, Dryer, Stoof, Forno. Tur tipo di split-unit y window.

JOSE MERCADO !Any time!

569-6224

TA CHAPI Y TIRA SUSHI AFO

Cel: 594-5115

CELINA UPHOLSTERY TA FURA

Tur cos paden di bo auto y boto. Tur sorto di stoel di oficina. Ta drecha tur sorto di bambo y nos ta verf. Tur nos trabao ta garantisa.
Tel: 746-0518

SANTO Y PIEDRA

Santo pa pega bloki, piedra pa basha.
Tel: 560-9494

BOBCAT

Servicio di lanta sushi rond di cas of construccion.
Tel: 560-9292

FOR SALE / TA BENDE

1 Toyota Yaris bj 2006 autm. Afl.3800,- / 1 Suzuki SX4 bj 2011 autm Afl.10500,- Tel: 560-9292

Telefonnandi DIARIO

Tel: 582 6747

Fax: 582 8551

Deporte Local

Futbol: Nacional a gana prome wega di Final



ORANJESTAD (AAN): Di- aranzon anochi a tuma lugar e prome wega di Final di Campeonato 2019 di Futbol Division di Honor, entre SV Nacional y SV RCA.

E wega a finaliza cu score

di 3-1 na fabor di Nacional.

Prome goal a wordo anota na di 21 minuut cu un bala di Emerson Leocadio pa Nacional. Prome mitar a yega na 1-0.

Den di dos mitar, Frederik



Gomez a anota goal na di 67 minuut pa RCA. Despues na di 73 minuut, Devis Oliveros a anota e di dos goal pa Nacional. Finalmente na di 90 minuut, tabata Edward Clarissa cu a score ultimo

goal pa Nacional.

Cu esaki, SV Nacional a adkiri 3 punto. E siguiente wega ta Diasabra awor 15 di Juni, y si acaso mester, lo bay pa e ultimo wega riba Diaranzon 19 di Juni.



Oracion pa awe:

Dios Tata nos ta suplica Bo pa Bo mes por yuda nos ora nos ta den preta y nos mes no ta mira salida mas pa nos. Tata den Bo nos ta confia pa nos por keda fiel na Bo y Bo mandatonan y pa nos por ta un ehempel pa otronan. Spirito Santo bini pa nos por hiba un bida mas spiritual pa medio di Cristo nos Señor.

Amen.

C.P.A

Presenta pa:
(297) 582-4427
info@onderlingehulp.com



Specialista den seguro di entierro



Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T: (297) 588-6699

Salmo 57

O Dios, ja mi ta mi mes, mi curazon ta trankil. Mi kier canta y toca pabo.

A bai drumi dushi den brasa di Senjor, nos mama, oma, you, ruman y tanta stima:

Marlyn Gregoria Lacle

Mihor conoci como:

"Marlyn of Gini"

*24 Januari 1969 –
†09 Juni 2019

Na number di su

Yiu: Shannelyn y Guillermo 'Gem'

Nieta y Nietonan: Shane, Guishone y Savannah

Mama y Tata: Rita y Gilberto 'Beto'

Rumannan: Soraida y Servio 'Chebo'

Jacqueline 'Jacky' y Roald

Subrino y Subrinanan: Kervin y Adeline

Whitney

Daniella y Ray-Patrick

Diantha y Anthon

Iha: Deja Jacobs

Daniella Oduber

Sobre Subrino y Subrinanan: Devin Deviné y Juëny

Madrina: Betty Bello

Padrino: Rudolf van der Biezen

Tata di su yiu: Shannon Maduro

Manera suegro: Ismael Maduro

Manera suegra: Daisy Croes

Tur tanta y omonan, prima y primonan, amigo y amiganan.

Colleganan di Scol Basico Washington.

Mihor amiganan: Zylena, Zulayma, Zuyen, Zarina y Bananageel.com completo.

Jadey Lacle, Omaira Arends

Amiganan di infancia: Famia Boekhoudt

Y demas famia: Lacle, Maduro, de Lisle, Robert, Koolman, Oduber, Lampe, Croes, van der Biezen.

Ta invita pa asisiti na acto di entierro cu lo tuma lugar diahuebs 13 juni for di 9'or pa 11'or di mainta na Misa Santa Filomena na Paradera, despues lo sali pa Santana Pastoor Kranwinkel na Paradera.

Oportunidad pa condolencia lo ta diaranson 12 Juni 2019 for di 7'or pa 9'or di anochi na Aurora Funeral Home.

Pa bo keda conecta cu

- Pa bo potretnan exclusivo
- Pa cubri bo evento
- Pa raporta irregularidadnan riba caya

ABO TA NOS WOWO RIBA CAYA PA
YUDA INFORMA NOS PUEBLO DEBIDAMENT



WhatsApp

592-9684

Randal Croes:

Varios oportunidad den reconstruccion di St. Maarten

ORANJESTAD(AAN):

Den un entrevista tocante un proyecto di World Bank relaciona cu St. Maarten, Randal Croes di Camara di Comercio (KvK) a indica cu KvK a promove nan rol di pa ta un representante internacional di e sector comercial di Aruba.

"Tambe nos kier ta e porta pa ora cu comercio interna-

cional kier tuma contacto cu Aruba, nan hasi esaki via di nos y nos tambe lo comunica e oportunidadnan aki na nos miembronan".

"E organizacion aki ta un evento di conexcion di sector priva pa conoce proyectonan cu ta bay tuma lugar na Isla di St. Maarten, yegando na 550 milyon dollar, cu participacion di Natural Recov-

ery Bureau di St. Maarten, World Bank y RVO, cu ta un organizacion Hulandes cu ta yuda Entrepreneurs". Esaki segun Croes, kende a indica cu e ta un 'joint venture' di e organizacionnan internacional aki.

El a indica cu e ta contento cu e sala tabata completamente yen di hendenan cu a wak e presentacion.

"Tabata tin un webinar cu a tuma lugar 9 di Mei anto e biaha aki nan ta bay topa mas di cerca cu e splicacion di e proyectonan individual".

"Nos ta papiando akinan di proyectonan di construcion di cas civil, reparacion di casnan publico y priva".

"Tin oportunidad pa contratistanan, pa conseheronan tecnico, consehero financiero y di ingenieria, consehero di taxacion y trahamento di mapa etc."

Esaki segun Croes, kende a sigui bisa cu hendenan mester traha rapport, pa bo sa con leu e proyecto ta pa bo sigui duna placa.

El a sigui bisa cu ainda tin mas cu 100 yate cu ta benta den fondo di laman na St.

Sigui lesa pag. 43

PRICE SMART

Cu tristesa ta anuncia fayecimento di
nos Ex-Colega

Sra. Violanda Hernandez

Cariñosamente jama Viola

Staff y personal di PriceSmart ta manda palabranan di condolencia y hopi forza den e momentonan dificil aki pa su yiu Ronny y famia y demás conocirnan.



Cu hopi tristesa na nos curason,
Personal y Alumnonan di Scol
Basico Washington
ta anuncia fayecimento di

Sra. Marlyn G. Lacle
Miembro stima di nos Team
desde 2005, un persona
hopi balente, organisa y
sigur aprecia pa nos tur



Nos mas sentido condolencia na su yiu Shannelyn y Gem, su mayornan sra. Rita y sr. Beto, su nietonan stima Shane, Guishone y Savannah, su rumannan y demas famia.

Hopi forza den e dianan dificil aki.

Cu nos colega stima Marlyn sosega na paz.



FUNDACION VENERABLE
JOSE GREGORIO HERNANDEZ
TANKI LEENDERT 128



TA INVITA

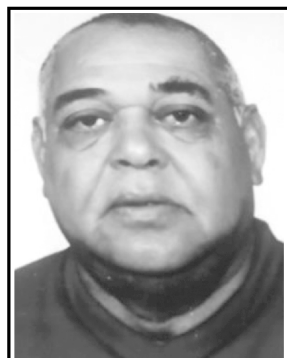
NOS PUEBLO EN GENERAL PA ASISTI NA UN TRIDIUM NA HONOR DI SANTISIMA TRINIDAD PA PRONTO BEATIFICACION DI VEN JOSE, G, HERNANDEZ Y TAMBE PA NOS DUSHI ARUBA Y NOS HUBENTUD

DIANAN 12, 13 Y 14 DI JUNI 2019
ORA 7.00 DI ANOCHI
LUGAR SITIO DI ORACION

Boso presencia ta altamente aprecia.

"Señor ta mi wardador, mi n'tin falta di nada; Den cunucu di yerba berde, E ta ponemi sosega. E ta hibami na awa tranquil, pa mi bolbe hanja forsa. Salmo 23:1,2,3.

Cu inmenso dolor na nos curason, nos ta anuncia fayecimento di:



Bibiano Benjamin Vrolijk
Carñosamente yama: "Benny"
***01-12-1944 - †11-06-2019**

Na number di su:

Esposa: Rubia Vrolijk-de Palm

Yiunan: Cyrill Vrolijk y Vilma Dijkhoff, Jessy Vrolijk y Toni Nicolaas

Nieto(a)nan Stima: Anthony Vrolijk na Hulanda, Jonathan Vrolijk na Hulanda, Jesmina Vrolijk

Ruman: Julio y Baby Vrolijk-Martijn y yiu

Iha: Shahaira Eendragt Ras y familia

Cuñanan: Deli Vrolijk-Maduro y yiunan, Seferina Vrolijk-Geerman y yiunan, Selma de Palm y yiunan, Dona de Palm y yiunan, Frida de Palm y yiunan, Aura de Palm y yiu

Swanan: Chayo Clarinda y familia, Donnie y Emiliana de Palm y yiunan

Sobrino(a)nan y nan familia, primo(a)nan y nan familia

Mescos cu su yiu: Sandra Brown y familia, Gregori Maduro y familia

Bon amiganan di cas: Rosita Dubero y familia, Bea Geerman y familia

Amigonan di Old Parr domino Team, ex-coleganan di Postkantoor.

Demas famianan: Vrolijk, Statie, de Palm, Maduro, Geerman, Ras, Martijn, Dubero, Croes, Besselink, Heyer, Leo, Winterdal, Trenidad y Nicolaas, demas familia nan na Aruba, Bonaire, Curacao, Sint Maarten y Hulanda.

Si en caso den nos tristeza nos por a lubida algún persona of familia, nos ta pidi nos mas sincero disculpa.

Acto di entierro ta tuma lugar Diabierna 14 Juni 2019 pa 4or di atardi na Misa Santa Teresita na San Nicolas y despues saliendo pa Santana Catolico na San Nicolas. Nos defunto stima lo ta reposa for di 2or di atardi na Misa.

Adres pa condolencia: Ad Patres Funeral Home
Diahuebs 13 Juni 2019 for di 7:00 pm pa 9:00 pm

Staff y personal di Ad Patres funeral home ta extende nos mas sincero condolencia na familia di e fayecido.

AD PATRES
f e n e r a l h o m e

Van Rensselaerstraat 2
584-2299 / 737-2299
adpatres@qualityservice.com
Family owned and operated

Arthur Dowers ta mira con Gobierno a aumenta debe pa yena Bestuurskantoor cu famia

ORANJESTAD (AAN): Partido AVP den su conferencia di prensa semanal a conta cu Parlamentario mr. drs. Arthur Dowers, cu a catologa e Gobierno aki como uno di medida. E famoso slogan di "Mega Debe" a muri na momento cu e Gobierno aki a aumenta e debe cu miyones extra cu te awe ta para ta paga interes sin cu e ta ser uza pa nada!

Unico cos cu e pueblo a mira te cu awo ta medida, cu esaki pueblo tin cu saca su conclusion cu e hendenan aki niun dia tabatin otro intencion, ni pa traha na fabor

di pueblo. Nan kier a yega na poder pa nan por haci-deshaci y pa despues pasa pa historia. Ora a kere cu gañamento a caba y cu medida a caba, at'e siguiente medida a drenta bou number di "Grondbelasting". Akinan e gobierno ta bay saca 16 miyon Florin for di saco di pueblo.

Arthur Dowers a sigui bisa, e gobernantenan aki tin curashi di bisa pueblo cu esaki no ta un medida riba nan! Si ta bay saca 16 miyon di e pueblo, pasobra grondbelasting ta tur hende cu tin tereno na e pais aki



ta bay paga pe, anto no por bisa cu e pueblo no ta bay sinti'e.

E logica cu nan kier presenta, caminda nos tur a mira nan wega, baha grondbelasting di algun hende, mientras e PALO ta bin na momento cu na 2021 nan bay re-evalua tur e casnan aki y asina tur hende lo haya e sla cu nan no a spera. Esaki sigur ta algo cu nan no lo bay divulga prome cu eleccion, pasobra nan sa cu esaki lo ta un sla duro den nan contra, pero mas aun un sla duro riba e pueblo cu nan a gaña.

Insolito ta e medida contra comercio:

Despues cu a bati tur comerciante cu medida, despues cu nan a pas'e pe pueblo y awo batinan cu e siguiente medida di grondbelasting, ta KEN ta esun cu bo ta kere ta bay pag'e?

Bo ta kere bo ta bay cobra e doño di negoshi 50 mil Florin na grondbelasting e aña aki, caminda e lo reparti e suma aki den tur producto y e pueblo cu bo a gaña cu e no ta bay paga grond belasting, ta hay'e ta pag'e den e kipashi cu e ta bay cumpra, den bleki di potted-meat, den e bleki di sausage, den e patia di casi 30 Florin na e momento aki, ey e ta bay paga pa e grond belasting cu bo a bati e comerciante cune. Na final di dia bo a

Sigui lesa pag. 44

Cont. di pag. 42

Maarten cu tambe tin cu wordo recupera.

"Tin cu trece un solucion pa e dump eyan tambe, mientras cu tin proyectonan tambe di edificacion di Gobierno cu a wordo destrui den e horcan, cu tambe mester wordo repara".

Esaki segun Croes, kende a indica cu esaki ta nifica cu tin varios oportunidad pa companianan, unda cu tin sumanan grandi involvi.

Entre otro ta bay repara e hospital existente, mientras cu e intencion ta tambe pa construi un hospital nobo na St. Maarten.

Ta bay tin masha hopi oportunidad tambe pa construcion di infraestructura.



ARINCE
A R U B A
I N T E R I O R
C E N T E R

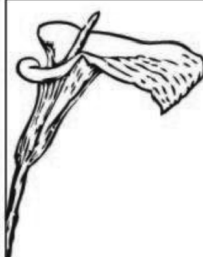
Arince NV.
ta anuncia morto di

Cicilio Kelly
mihor conoci como Cildo,

na bida ruman y omo di propetarionan di nos compania Arince NV.

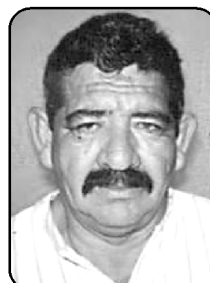
Condolencia na su casa Filomena y yiunan
Esy, Fernando, Angelo y henter famia.

Cu Cildo descansa na pas den brasa di Senjor.
Lo nos recorde semper.



ULTIMATE
AUTOMOBILES
ARUCAR
AUTOMOTIVES

Nos tin e tristo deber di anuncia fayecimento di:



Sr. Cicilio Kelly

Miho conoci como Cildo of Papa Kelly

Ruman di nos colega
Girigorio "Ole" Kelly

Gerencia y staf ta extende nan palabranan di

Profundo pesame na Ole, esposa y demas familia.

Cu Cicilio sosega na pas y forsa na su familia.



Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

**Bendicion y bondad di Señor ta
compañami tur dia di mi bida, lo
mi biba den cas di Señor henter mi
bida largo
Salmo 27-4**

Cu dolor na nos curason nos kier
anuncia fayecimento di nos ser ker:



Digna Margarita Flanegin
Mihor conoci como "Deka"
***15-05-1953 - †10-06-2019**

Na nomber di su yiunan stima:

Elvin Geerman y Miriam Vrolijk
Jeffrey Geerman y Angelina Helder
Eldrick y Irayka Celaire

Nieto (a) nan: Erlene, Elvienne, Katjuska, Jennely,
Joshua, Genesis, Joshwin, Stephany, Elly, Elixiénne,
Ellééna

Bisanieto (a) nan: Zayron, Jaizyanne, Loui-Zyon, Aryan,
□Jay-Quion, Nixion, Shundaisy, Jayron, Jennylaine,
Jermain

Rumannan:

† Bertha y † Otie Yarzagaray – Flanegin y yiunan
Buchi y † Libia Flanegin y yiunan
Rufo y Mathlida Flanegin y yiunan
† Estabanita y † Camilo Flanegin y yiunan
Chano y Ina Flanegin y yiunan
Sita Flanegin y yiu
John Flanegin na Hulanda
Francis y Jacqueline Flanegin y yiu
Mireya y Leo Amaya- Flanegin y yiunan

Ihannan: Ludwig Flanegin
Sila Albertsz

Su Amigonan stima di cas: Tina Almary
Sila Albertsz
Janelle Vlaun
Gwenn Davelaar
Lucille Kock
Alfredo Capello
Diana y Tony
Belinda Zeppenveldt

Tata di su yiunan: Elviro Geerman
Raymond Celaire

**Primo y Primanan, Sobrino y Sobrinanan y demas
familia:** Flanegin, Geerman, Celaire, Yanez, Helder,
Vrolijk, Yarzagaray, Willems, Hermus, Lugo-Colina,
Zeppenveldt, Amaya, Shónherr, Ortega, Henriquez,
Roga, Boezem, Ashby, Kock, Quandt, Peña, Thiel,
Boekhoudt, Henricus, Vargas-Medina, Albertsz, Vasquez,
Werleman.

**Tur su ex-collega nan di Colegio Arubano, bon
bisiñanan, amiga(o) nan, conocirnan, Su rumannan di
The Upper Room Ministries.**

**Adres pa condolencia: Aurora Funeral Home
Diabierna 14 juni 2019 di 7'or pa 9'or di anochi.
Acto di entierro ta tuma lugar: Aurora Funeral Home
Diasabra 15 juni 2019 di 2'or pa 4'or di atardi y
después pa Santana Central na Sabana Basora.
Durante di entierro por bisti colornan alegre manera
semper nos kerido defunto tabata tambe.**

Ta duel nos cu despues di entierro no ta ricibi bishita di
condolencia na cas.

Despensa nos, si den nos tristesa nos por a lubida di
menciona un of otro familia.

Enbez di krans ta bai tin un box disponible pa donashon
na Koningin Wilhelima Fonds.



Colegio EPI

Directie, Staf y Personal
ta anuncia fayecimento di:

Sr. Jean Henry Eduard Baiz

Ex-colega na unidad Salubridad & Servicio y tata di
nos colega Miriam Baiz.

Nos ta expresa nos mas profundo condolencia na
Miriam y demas famia y ta deseanan hopi forsa den e
dianan dificil aki.

Cu Jean Henry sosega na paz den brasa di señor.



CENTRALE BANK VAN ARUBA

Gerencia y personal di Centrale Bank van
Aruba ta anuncia fayecimento di

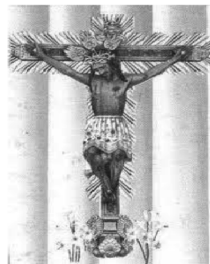
Señor Reynaldo Valentino Flanegin mihor conoci como Nadi

Suegra di nos colega Laïndhra Garcia.

Nos ta extende nos mas sincero condolencia na
Laïndhra, José y yiu y ta desea nan hopi forsa
den e dianan dificil aki.

Cu señor Nadi sosega na paz.

Invitacion pa Misa di Sanacion na honor di Señor de Los Milagros Diabierna 14 Juni



**Pastoor Jairo Maduro y Pader Jose Miquel hunto cu
Grupo Peregrino Señor de Los Milagros**, ta invita
cordialmente tur debotonan di Señor de Los Milagros
y e Birgen Doloroso, tur esunnan cu ta stima Hesus y
Maria, pueblo di Aruba en general, bario di Santa
Cruz, imigrantenan pa un misa di sanacion cu
Santisimo, diabierna 14 Juni pa 7or anochi na Parokia
Inmaculada Concepcion na Sta Cruz, cas di e Replika
di Señor de los Milagros. **6.15 pm** ta cuminsa cu e
rosario di Señor de los Milagros. Coro: God Sons

Kere, pone bo fe y confiansa y spera den
Señor de Los Milagros
y bo tambe lo experencia su grandesa y
haya bo milager tan anhela.

Hesus y Su Mama ta warda bo.

Cont. di pag. 43

tuma e pueblo haci.

Parlamentario Arthur
Dowers ta puntra, si acaso
Evelyn Wever Croes ta un
politico cu tin caracter, e
momento a yega pa e duna
cuenta na pueblo y splica
pueblo cu e no tabatin un
idea kico e ta haci, cu e no
tabata sa cu gobernacion ta-
bata aisna complica, cu el
a bay tira un para pasobra
e kier a sinta den e stoel, el
a mira un edificio cu yama
Cocolishi nobo y bunita
y kier a bay sinta den dje.
Mientras prome cu esaki
nan tabata esnan cu kier a
bash'e abou y/o bend'e.

Te dia di awe cu nan ta
sinta nan no por bin dilanti
pa splica pueblo cu si tabata
tin Mega debe nan a AU-
MENTA e Mega Debe en-
bes di baha esaki. Te cu awe,
tras grito di mega debe, no
por bin splica di con Banco
Central a vocifera cu cifra
actual di debe tabata hopi
mas abou di locual nan a
proclama. Cu un cifra ero-
neo a bay te Hulanda y awo
no por bin dilanti bin corehi
y bisa cu e cifra aki tabata
menos y cu ta boso ta esnan
responsabel pa e aumento
di e cifra aki. Te dia di awe
no tin un splicacion na e
pueblo di con e gobierno
actual aki a core aumenta e
gastonan di e Presupuesto
2017 enbes di a forsa y baha
y asina deshaci di un CAft.

Contrario na tur expec-
tativa, nan a aumenta tur e
debenan y Hulanda a hari
hunto cu nan, bisando: Dal
bay bon idea, berdad AVP a
laga debe, mientras nan ta-
bata mirando con e gobierno
actual tabata aumentando e
debe y manipulando buki
y den e harimento cu bo a
kere cu ta cu bo nan tabata
hari, ta abo nan tabata hari
pasobra e aumento di debe
a nifica un control mas
severo y cu CAft lo mira un
prolongacion.

Ta ki sorto di Minister di
Finanzas e pais aki tin sinta
awe, caminda un señora cu
a bin den Gobierno y a bisa
tur hende cera boso boca "
Toontje Lager" pasobra el a
yega, e cu ta e bulldozer y
sa con pa haci tur cos, a bin
resulta awo e no sa conta,
no sa lesa y no sa un pataca
di con finansa publico ta
funciona y tristesa di mas
grandi cu ta placa di pueblo
e ta gasta pa biaha mientras
a bisa hustamente cu ta esey
nan a bin pone un stop na
dje.

Pa finalisa Dowers a bisa di
spera cu nan realiza prome
cu ta laat, paso ta saco di
pueblo nan ta cabando cune
y pueblo no por wanta nada
mas pero tambe prome cu
nan caba cu e pais aki.

Tocante protocol cu Marina Real pa yuda cuida Aruba su frontera:

Parlamentario Allan Howell a boga pe y ta apoya to Minister Presidente totalmente

ORANJESTAD (AAN) — Parlamentario sr. Allan Howell a hiba palabra den conferencia di prensa di Fraccion di POR, y a menciona cu manera ta conoci, pa varios luna caba Fraccion di POR ta boga pa Marina Real laga su soldatnan cum- inza custodia nos costanan, pasobra nan ta prepara pa haci esaki.

El a expresa cu no ta nifica cu KPA y Warda Nos Cos- ta no por, pero cada man extra ta yuda, y e no tin ni un clase di duda cu Marina Real ta prepara, bon entrena pa asumi esaki. “Mi ta sumamente con- tento di a scucha di Minis- ter Presidente, cu e ta bay busca manera pa cera un protocol cu Marina Real,

pa cuida nos fronteranan. Y mi ta keda insisti cu nos tin cu keda manda mensahenan fuerte, muy special pa nos pais bisiaña, cu pa drenta pais Aruba no ta bay ta facil, y e no ta un free for all”, e par- lamentario a subraya. El reitera cu mester keda manda e mensahe cu Ar- uba ta un pais chikito y cu nos pueblo ta convivi cu e

situacion di Venezuela y tin duele cu loke ta pasando, y maske no ta un problema di Aruba nos tur tin famia, amigo, bisiaña procedente di Venezuela, y humanamente por compronde cu loke ta pasando cu e ciudadanonan Venezolano, ta hopi tristo, pero di ningun manera Ar- uba como pais chikito, por acapara y tuma e problema

cu tin na Venezuela, over. Si logra Marina Real pa pro- teha nos costanan, lo manda un mensahe directo eyfo, cu na Aruba no no ta bay tolera entradanan ilegal. E parlamentario a subraya cu si tene cuenta cu loke ta pasando den paisnan grandi manera Trinidad & Tobago, por a mira Minister Presi- dente den un rueda di pren- sa splica cu den e pais aki, cu tin mas of menos un mi- yon di habitante, nan ta bisa cu di ningun manera nan no por acapara e problema cu tin na Venezuela, y laga nan frontera habri sin mas, pa e personanan aki por yega drenta manera nan kier. Aruba cu ta un pais di 110 mil hende no tin e luho di hunga bunita y pensa como- sifuera cu e si ta man habri pa laga tur hende drenta. Esey ta imposible. E parlamentario Howell a subraya cu ta bon pa lesa e mensahe fuerte cu Prome Minister Evelyn Wever- Croes a publica, y fraccion di POR sin duda ta para 100% tras di e decision aki, cu ta algo cu e mes a boga pe no di awor pero masha dia caba. El a subraya cu kizas si e de- cision aki lo a wordo tuma masha dia caba, e situacion awe lo tabata diferente pa Aruba. El a referi na e suceso re- ciente unda cu un boto for di Venezuela a yega tera, y como cu nan a mira cu e situacion pa drenta Aruba ta keda mas dificil pasobra Warda Nos Costa ta haci- endo un tremendo trabao, mescos cu Kustwacht, y nan ta busca otro forma pa dren- ta y den e caso aki nan no a drenta di e parti pazuid pero a busca manera pa drenta di e banda panoord. Nan ta hendenan decidido pa busca tur manera pa drenta y lo haci facie, paso- bra e situacion na Venezue- la ta caotico y ta di compro- nde, para nos autoridadnan mester proteha nos pais y keda vigila tur costa, na bienestar y tranquilidad di nos ciudadanonan y princi- palmente pa e parti di crimi- nalidad, mester sigui manda e mensahe directo cu aki no tin ganga y mucho menos free for all.



Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

Jesus a bisa; “Ami ta e resurekshon i e bida, esun cu kere den Mi lo biba, maske e muri”
Juan 11:25

Cu inmenso tristeza na nos curason, pero conforme cu voluntad di Dios, nos ta participa fayecimento di:



Violanda Hernandez
Cariñosamente jama Viola
*12-01-1950 – †05-06-2019

Na nomber di su:

Yiu: Ronny Petronilia y Mirella Wouters

Manera yiu: Nerelin Wever-Tromp y famia

Nieto(a): Arjay Petronilia
Kiarah Petronilia

Manera nieta: Guylaine Geerman
Genesis Parra

Mama di su nieto(a):
Jennifer Pieterz-Bikker, Byron Pieterz

Amiga nan di cas: Julia Maria
Alicia
Cristina

Tur bon bisiañanan.

Demas famianan: Hernandez, Petronilia, Wouters, Bikker, Pieterz, Wever, Tromp, Gomez, Lopez, Henriquez, Lariz, Croes, Maduro, Dubero, Vrolijk, v/de Linde, Geerman, Parra, Gonzalez, Bisiañanan, conocirnan, ex coleganan di Air Aruba, ex coleganan di Price Smart

Despedida lo tuma lugar na Aurora Funeral Home diahuebs 13 di juni 2019 di 7’or pa 9’or di anochi, cremacion lo tuma lugar despues den seno familiar.

Ta desea pa bin bisti cu colornan alegre manera Viola Semper tabata.

Nos disculpa si den nos momento di dolor nos por a lubida di menciona algun persona.

Despues di cremashon nos ta lamenta di no por risibi bishita na cas



Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

“Dios ta amor... y amor ta Dios, maske mi no ta na e mundo aki, tur dia lo mi ta banda di boso Curazon, mi por stens di loke Señor ta hasi”
Salmo 33

Cu dolor na nos curason pero conforme cu voluntad di Dios, nos kier anuncia fayecimento di nos ser keri:

Emiliana Kock
Mihor conoci como “Mia”
*31-12-1951 - †08-06-2019



Na nomber di su:

Compañero: Nemencio Kelly

Tata: †Jacobo kock

Mama: †Mathilde (Berta) Kock Paesch

Rumannan: Betty Werleman Kock y Luciano y famia
Hildo y Isabel Kock Feliz y famia
Jolanda y Jacobo Arends Kock y famia
Regino Kock na Corsow
Violeta Kock y famia
Marcelino Kock

Omo: Pablo Paesch y Sra v’da Sixta Thijzen Kock y famia

Tanta di respet: Sra v’da Berta Paesch Geerman y famia
Su sobrino y sobrinanan na Aruba, Corsow y Hulanda, su primo y primanan nan na Aruba, Corsow y Hulanda, Su dokter di cas Dr. Sharline Vis, Sra Lola di Kankerfonds, Eveline v/d Berg, su bon bisiañanan Karl y Mayra Orman y famia, ex coleganan di WEB NV, amistadnan di cruzero y casino

Suegra: †Petra Kelly,

Swa y cuñanan: Benjamin Kelly, Johanes Kelly y famia, Aurora Thiel Kelly y famia, Jozef Kelly y famia, Crispina Kelly y famia.

Demas famianan tanto na Aruba como na Corsow y Hulanda: Kock, Kelly, Paesch, Werleman, Henriquez, Haayen, Arends, de Kort, Beekman, van der Biezen, Howell, van Putten, Larez, Thiel, Schwengle, Wernet, Yazagaray, Bislip, Jansen, Winklaar, Rossel, Fingal, Faarup, Kelkboom, Maduro, Illes, Fabus, Geerman, Vrolijk, Conners, de Cuba, Wever, St. Jago, Harms, Koster, Everts, Bareño, Croes.

Acto di despedida lo tuma lugar na Royal Funeral Home diabierna 14 di juni 2019 di 2’or pa 4’or di atardi.
Condolencia lo tuma lugar na Royal Funeral Home diahuebs 13 di juni 2019 di 7’or pa 9’or di anochi.

Enbes di flor of krans lo tin un box disponible pa donacion na Koningin Wilhelmina Kankerfonds.
Nos disculpa si nos por a lubida un miembro di famia.

Despues di despedida nos no ta ricibi bishita di condolencia na cas.

Vocero di AVP, Melvin Tromp

Fraccionnan di gobierno kier a changa un protocol firma pa Prome Minister

ORANJESTAD (AAN): Segun Melvin Tromp di AVP, un set di 11 tigernan di papel a sinta diahuebs den sala di Parlamento, ora cu a trata e ley nobo di LAft cual tabata un reunion cu for di aña pasa caba henter munto tabata sa, cu e fraccionnan aki mester a trata e aproba e ley aki manera cu gobierno a mande.

Vocero di partidi AVP, sr Melvin Tromp a muestra cu a sinta hunga comedia politico pa oranan largo, bisa cosnan sin sentido, hunga rol di para duro pero na mes momento

tur cos tabata 'in kanen en kruiken.'

"Pa oranan largo por a sinta scucha un grupo di politico inepto, tratando na scapa cara politico, tratando di hunga un wega cu nan a perde for di aña pasa caba ora cu Prome Minister Evelyne Wever Croes a firma un protocol cu gobierno di Reino riba extension di e ley aki.

For di e momentonan ey, e ley cu a worde aproba diahuebs ultimo pa e 11 marionetanan di gobierno, tabata algo cu no por a cambia mas

y den un intento pa muestra fuerte, a presenta un amienda pa e ley cu gobierno a presenta, pero cual amienda tambe tin cu obedece e protocol cu a worde firma.

Por a scucha politiconan grita cantidad di cos, grita locuranan sin sentido,; argumenta cosnan cu pa algun luna caba no ta discutibel mas, hungando wega pa muestra cu nan lo bay haci algo contra gobierno di Reino pa scapa autonomia di Parlamento.

Den e mesun grupo di 11

tigernan di papel aki tin algun pa varios luna caba a papia cu nan lo no sostene y aproba e ley aki, cu nan ta considera inconstitucional, cu nan lo para firma y pone gobierno di Reino respeta autonomia di parlamento pa loke ta trata presupuesto di e pais.

Tur e gritonan ey a bay perdi diahuebs, of miho bisa for di varios luna caba, ya cu nan gobierno mes a dicidi di bula nan cabes afo door di acorda un protocol cu parlamento mes no a haya pa mira prome cu el a worde firma.

Tur tabata grito den desierito, gritonan bashi y awor cu nan firma di aprobacion bou di e ley aki, ta keda confirmacion cu nan ta marionetanan di nan propio gobierno, cu ta determina kico nan tin cu haci den parlamento, kico nan tin cu sostene sin cu nan tin participacion den esaki.

Pueblo por corda cu algun siman atras miembro di parlamento pa e fraccion mas grandi di MEP, a bin dilanti den prensa gritando cu Henk Kamp cu ta forma parti di CFT, ta un miembro contra tur regla palabra sinta den e comision aki.

A manda carta Hulanda pa keha riba e tema aki, a cuestiona presencia di Kamp den tur forma politico posibel y diahuebs ultimo e tipo cu boca grandi cu a existi Hulanda pa expulsa Kamp for di e comision, awor tin e mesun Henk Kamp aki practicamente como su maestro.

Tur loke nan atende den cualkier presupuesto, presupuesto supletorio of cualkier otro asunto cu tin di haber cu presupuesto di Aruba, nan tin cu manda pa CFT cu Henk Kamp como miembro pa nan controla si gobierno tta cumpli cu palabracionnan haci, caminda Kamp y e comision di CFT lo informa gobierno di Reino si e presupuesto aki ta aceptabel of no.

Anto kico nos ta haya, cu mesun payaso aki a dicidi di publica den medianan di comunicacion, c'un miembro di fraccion di AVP, sr Richard Arends den e caso aki, a trata di manipula Parlamento, un muestra total di falta di argumento y na mes momento, muestra di un incapacidad total como parlamentario y como politico.

For di aña pasa gabinete Wever Croes a manipula tur 12 miembronan cu ta sostene e gabinete den parlamento, esey ta e unico manipulacion cu a tuma luga pero aparentemente e tipo aki no kier mira con gobierno a trata su persona como un chambon cu tin cu obece tur loke gobierno ta bisa nan pa haci.

Fraccion di AVP tabatin solamente un miembro cu a hiba palabra ya cu realmente no tabatin nada mas di papia ariba y e decision di entrega un amienda pa trata di cambia algo den e ley aki presenta pa gobierno, tabata simplemente un perdemento di tempo ya cu ta protocol a duna CFT bida di nobo y ta gobierno di Reino finalmente lo determina kico ta bay pasa cu presupuestonan di pais Aruba pa algun aña.

Un protocol firma pa prome minister Evelyne Wever Croes via di fax cu a corta tur poder di parlamento for di e momentonan ey," Melvin Tromp a declara.



Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699



SAVITRE BABULALL
Beter bekend als Sonia
"10-09-1959 - +10-06-2019

Namens haar:

Kinderen:

(Defunto: Dinesh Djoegan)

Rakesh Djoegan,

Sanjay Robles

Ritesh Djoegan en partner Tarris Fecunda

Kleinkinderen: Denzel Djoegan,

Riangelo Yrausquin,

Rilaisca Djoegan en

Dinesh Djeaton Djoegan

Zus: Chaan Banarsi-Babulall en gezin

Broer: Dew Babulall en gezin

Neven en nichten, overige familieleden op Aruba, in Suriname, in Guyana, Nederland en de Verenigde Staten: Djoegan, Banarsi, Stamper, Bhikhari. Mackintosh, Lakhai, Harkisoen.

Vrienden: Mercedes E. Boekhoudt, Milca en Gisela Erasmus, Soraida Helder, Carmen Rasmijn, Wina Croes.

Geliefde Collega's, leidinggevend en eigenaar van: Citgo Boulevard, Edgar Croes, Lorenzo J. Arends.

De plechtigheid en ceremonie zal plaatsvinden op zaterdag 15 juni vanaf 19:00 uur tot 21:00 uur bij Aurora Funeral Home & Crematory, Cumana 76, Aruba.

Onze oprechte excuses als we in ons verdriet enige namen zijn vergeten.



Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

**The LORD is my shepherd; I shall not want.
He maketh me to lie down in green pastures: he leadeth me beside the still waters.
He restoreth my soul: he leadeth me in the paths of righteousness for his name's sake.
Psalm 23**

With deepest regret we wish to inform you the passing of:

Ernesto Rabang
*21-07-1967 - †10-06-2019

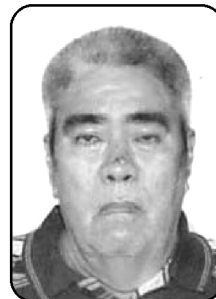
Place and time of cremation will be announced later



Cumana # 76 & # 44
Oranjestad, Aruba
T.: (297) 588-6699

Gradicimento

Nos kier gradici un y tur cu a muestra atencion na ora di enfermedad, fayecimento y despedida di nos ruman:



Sr. Pedro Brema
"Peru" of Perus"

Un danki na tur hende cu a mnada areglo di flor, jamada di telefon y carchi di condolencia. Un danki tambe ta bai pa personal di Aurora Funeral Home.
Un danki di curason.

Famia Brema

Comunidad di Filipinas a conmemora 121 aña di independencia



Masha pabien ta bay awe pa HUMPHREY JUNIOR REEDER cu a cumpli aña. E ta haya pabien di su mama Luz Marina, su tata Humphrey, su wela Petra, tambe di su juffrouw y klas 5A Colegio Sagrado Curazon.



ORANJESTAD (AAN): Na Wilhelmina Park e comunidad filipino a tene un acto protocolar pa asina conmemora 121 aña di e independencia di Filipinas. Na e ocasion aki tabata tin presencia di Gobernador Alfonso Boekhoudt, Prome Minister Evelyn Wever-Croes, Consul general di Filipinas na Hulanda, Lolita Capco, Consul honorario na Aruba Ami Henriquez-Mendez, representantenan di Parlamento y demas invitadonan.

A celebra meymey di canto y baile. Anochi a sigui cu e celebracion cu un acto cultural na Club Don Bosco. Masha pabien na e comunidad filipino.





Fathers day Specials!

Nice & fresh Orchids!




I NEED TO GO TO FLORA

Bamboo Palm 3gl Normal Awg. 99,- Now 79,-

1 stem starting at Awg. 24,95 19,95

TAX INCLUDED

SUNDAYS OPEN 10am - 2pm

www.flora.aw

Avenida Milio Croes 101 - Tel: (+297) 583 6468

Valid until Wednesday 19th and while stock last

amc unicon

pa biba mihor



MINI SYSTEM, 450W RMS, 2X USB INPUT, BLACK.

CASH 376,30



SAMSUNG

SAMSUNG M10, 16GB, CHARCOAL BLACK

CASH 450,50

SUPERSONIC



GLITTER LAMP SPEAKER

CASH 97,50



MINI SYSTEM, 650W RMS, 2X USB INPUT, BLACK.

CASH 471,70



Lenovo

7" ANDROID TABLET, QUAD-CORE PROCESSOR, 8GB STORAGE, BLACK

CASH 153,70

SUPERSONIC



MULTICOLORED CHANGING PORTABLE BLUETOOTH SPEAKER

CASH 74,20

SAMSUNG



32" SMART 720P HD TV

CREDIT 50,53
CASH 595,00



HUAWEI

CREDIT 71,40
CASH 609,50

HUAWEI LX3, 32GB, MIDNIGHT BLACK

SAMSUNG



40" SMART FULL HD TV

CREDIT 76,40
CASH 899,00



SMALL BOOMBOX, BLUETOOTH, FM, AVAILABLE IN 3 COLORS.

CASH 132,50



CASH 196,10

PORTABLE BLUETOOTH SPEAKER



amazon

FIRE 7 TABLET, 7" DISPLAY, 8GB, BLACK

CASH 121,90



amazon

FIRE HD 8 TABLET, 8" DISPLAY, 16GB, BLACK

CASH 174,90



MINI SYSTEM, 480W, KARAOKE, BLACK.

CASH 312,70

CUMPRO Y GANA
Regalo
PA DIA DI TATA

CU CADA COMPRA DI AFL.25 OF MAS, BO TA PARTICIPA PA GANA PREMIO PA DIA DI TATA!



1 PATIO SET & BBQ GRILL

2 TCL 65" LED SMART TV

3 GREE 12.000 BTU SPLIT UNIT

4 JBL DJ EXPERT TOWER